

**רְמַנְחָתָא דִין  
קָרֵם ייְלָקָדוֹ  
מְנוּה בְּקָמֶצֶר  
וּמְמַשְׁחָה וּוּה  
מְנֻחָה  
לְאַתְכְּבָלָא**

במג'זה הַתְּנִינָה  
תורת המנה  
ולפניכם כהמון  
ולזוכך חילך נ  
ככניות מכך י  
אותה. סימן  
(ח"ב - זחים ס"ג)  
הכל מועד פס  
שכה פניו כל  
פס): (ח) (וזה  
עשרה טלים צו  
בקמציו. טלה  
מספרת המנה  
שנתרבה<sup>ל</sup> פס  
מעורצת<sup>ל</sup> פס  
על המנה ו  
קמיה ומקני  
כן הלה בלחמת  
לטנות פרסה  
שינוי נושאות • מערכן  
צפני כליט (ח"ב)  
שםנמה (לשון רז  
ו וגס טאניג רט"  
מןיא, לרוגס לנוונ  
לסיום פירוקו עט  
להס סה מומר בכ  
נכלי (לבוש):  
„עליה" פירקנו ו  
פינווטו וכליים מס  
כמיג מלך קומזוי  
(ג"א): לא(ט  
(ח"ב): לב(ט

חתמי ויבער עליה כהנאה אעיא  
בצפער באצפר וניפדר עליה ערטה  
ニיסק עליה פרבי נכסת קורשיא:  
אשטען טרירא פהו יקדא על  
מדרבחה לא חטפיו : ורא אוריתא

עליה הפהן עציים בברקן בערך וערך  
עליה העלה והקтир עליה חלבי  
השלמים ואש תמיד תוקד על  
המנובח לא תכבה: סה זואת תורה

ב

כמונח חוק גו, והשתן על כמושג מוקד גו, אך  
תמיד מוקד על כמושג<sup>๑</sup>, قول' דרכו גמס' יומל  
(עמ' ๔), סמליקו וצוטינו במנין כמערכות סבוי סס:  
וערך עלייה העולה. עלות תמיד היה מקודש (ח'יכ' -  
פסחים ๒๘) (ומנין שלג יכה דב' קודש על כמערכות  
להמוני כל דבר, פ' ל' כעולה, טולך ולחוכמה<sup>๒</sup> (פס' -  
פס' ב'ר'ו): חלביו השלמים. הם יזמו סס שלמים<sup>๓</sup>,  
ולרצותינו למדנו מכלן (פס' - פס' עלייה על עולם הקבר  
כל קראונת כלם, מכלן שלג יכה דב' קבר  
מיהוchar להמיד של צון בערביים: (ו) אש תמייד. הם  
בנזהר נב' תמייד, היה סמליקין נב' ה'ת הכרות  
בנזהר נב' (פמות כ'יכ' ל' כתולות נר תמייד<sup>๔</sup>), ה'ך' כו'  
מעל כהן סמיאון חוק (ח'יכ' - יומל מ'כ': לא תכבה).

אלקטו בהיר

יה' כלומר ד' יקידום, ומזה סכ' קצ' רבי טביו סס' ד' מערוכת  
(זיגו'ע' הוקיפו ממשית), ה' מערכה גודלה לאנטירן כל  
בקרכנות כולם, ג' מערכה צניא (ליקם מס' גמלם) צל  
קפולות, ג' קיוט שטח שטח מחלת לח' צל מערכה גודלה  
מקיימין ומהויקין הומו מסס, ד') לנדריס צל נמהלכו עד  
בכך פאיו הומס מן מערכה הגודלה נסס, ומי ספונר  
פמות מיל' דורך מן בייחור דרכך מהה: יט) טול' מירמל  
דריכ' נפמיט, וכפליט'י מדלה' כמיב' וועלך עלייה עולה חל' ג'  
העולה, כי קהלה, וועלך עלייה מיד שעה' סמאנ'ה  
ההמורה ממלכה נל' הקהולם, והיינו עולמת פמ'יד דפרקם  
קרונומ', דרכן תמיד כמי' ברייך ער'ל', ופיויזו צה'ה'  
שעה' מורה על' היוזה סמאנ'ה והראגונת, וממר, איזומת  
יעירוך מיל' עלייה על' הנעלים: ג') וזה פצחו', צה'ה' צה'ה'  
על' מיל' יעד עס' העולם קאעולן קאמ'זיט. נל' גוטסיגו פטה'

לאו ק"ה קידושה כל גבאים, וכי שיטא יוכל לכך עין כלמים נלכין יוניל מטהר קדשוות, ועוד מה נעשה הוא אלו יהיו זס כלמים נכלל, והה נך לאון רצ"י ניומקה ל"ג. ודרישת ליה לאון הפלמה (ולמי לאון קלען כלמים) על העולה ממי דל כהר הגדולה גראטם מקורה טנחים וערוך עלייה העולה וטוקטיר וטוקטיר והבלטש מהירה כל סקליננות, ומם על אבן שערכיס, גודל על ממיל כל בין הערכיס טאטה למון לכל הקידושות ע"ל, פ"ז מון מן קלען פפה לסתמיע ביא בין הערכיס, וגוט כתמ"כ מטהר לhm הפקח צעלב, מטה"כ צממי כטמ"ך רק בין שערכיס (גמר), הכל נמי דראס חוו"ל אלו חמ"י זפיר חינכה "מלני", אלה הולך גס לפצטו (רא"ס), וכגמ"ג סוס נ"ט: ר' מסנה רמי כתמ"כ (בממו"כ כ"ג) אלו יлон חילג חייג עד בקער, עד בקר סוח דלן יлон ה"ה כל הלילה כולה יлон (לטמות ומועלן ומתקיין כל הלילה והוינו נפצלת ה"ה"כ מיהן צעלות זחתר כטהר נטמא חילגה כל קיללה רמי נקטריל - ר"ש"י) וכטמ"כ (ויק' ו') וטוקטיר עלייה מלני הפלמים עלייה האכלס כל קידושות כולם (דמ"ק מען דל בין הערכיס - ר"ש"י) וזה מוקיב לה וווער מפליך לה צהנומומיו (מקידושה צוורך דמן קודס תמייל וווער הקפינו לשקריג דליון דנלהה לאקליטה קודס לנו על ממיל כל כהר סוח מופצלס - ר"ש"י): בא) הון זא פצטו צל מקרלה, כי פצטו פצוט סוח, גס נמי מיזור זכער ה"ה מרלו צביה נמפלר כי קידושים טשי על המזות, האלוי מינת טיח דרייתך, זלה חמר נמי מנטה טרי מים קוו, אלה חמר וח"ל צפירות היכומונג הווו לח צbamו ממייל, צאלטונג קוולו נר ממייל, מוקד מסס, ואガס צהמאר מ"ס צהמאר על המזות וווער מען סמאזומ, הון קפידל, צמ"יוו זון יכולת סקל, כנון שטמלו לכס ענות זכר כמו מעולם זאה, לו זטמן ען לרנקן ה"ה יממר כemo מען לרנקן (רא"ס), וחן זומר שיק ער זא נסכוון זעל זא מסקל כי קידושים צל"ל מען כל המזות, מ"ר קטה ק"ה זלמה זעל באנ"ה רט"ז דראס כל מ"כ הגרלה יומת פצוט צדרתו ממייל ה"פ"ל זצט וווער צטומולה, וויל' צנלהה זע לרנקן זל"ס דראס זוא מיוםד דליון דליך צמונען זל קלען ממייל זעלען מסס אקלען צבנת זון הטעמיס, וווער צדרות נר המזות נויה זל"ס זטט"י יומת פצוט צמונען, לפי טסיל"ל מ"ס מוקד ממייל זוא יוכל קדייזו, מ"ז מוקד מ"ה ממייל, מ"ל גולדער הווע זס מוכנישס זגדעריס זאנטער פגימת ממייל נטיכט זטט"מ מ"ס זל גטנערל פטמייל זטט"ל (ט"ל):

המִנְחָה הַקָּרְבָּן אֲתָה בְּנֵי-אַהֲרֹן לְפָנֵי  
יְהֹוָה אֶל-פָּנֵי הַמִּזְבֵּחַ: וְהָרִים מִמְּנוּ  
בְּקֶםֶצֶׁוּ מִפְלָת הַמִּנְחָה וּמִשְׁמְנָה וְאֶת  
כָּל-הַלְּבָנָה אֲשֶׁר עַל-הַמִּנְחָה וְהַקְטִיר  
הַמִּזְבֵּחַ רִיחַ נִיחָה אֲזַרְתָּה לִיהְוֹה:

לקטו בהיר

כב' דלכמי ג' ה' תלכיה ז' פערמים, וויל"ג אדרטס כה צמ"כ  
ללה' תלכיה ח' ג' צמפעה, וילענין כללה' דלה' מזקמיין צלה'  
יטיליה רק נאכלת, נאכיזו גולדה' ווות' סכלת, סכלר דמק  
אשו' לוואר עעל פי פצטו' צלה' נטה' פאכטן רק לומזט צל' מלדר  
לגד' (מל'': ג' גז' מנגנת מוטע וקסוטה דזאדיין  
לכמי' צהו נלה' יוק עלי' צמן וגוו' כד' פ' מלכמי' צפ'  
ויקלח' וויל' צניא' צמן וגוו' ווונתלה' וגוו' כו' ח' צדוקה  
מנמה ביגקמאט וויס' נא' גומלט לזריך צמן (ח'ב'': כה)  
האגס צפפלטה' וויל' נאכיזו צומ' מנגנת פערטייט, וויל' מלכיה כל  
סמנומות, חעפ' כ' צלי' ריעזוי "מורם" קיינו' מומרים פערטה  
ו צלה' לאלו' כל טה' מינומ' לדנצה צפ' ויקלח' לאצוזומס  
לכל' האיעס, וכמו צאנטיך רצ'י' לקמן היל' ווות' כל' צונומה,  
ו וויא' גס דלכמי' כלע' ואיליס ממענו וגוו' סלי' צמנומות  
סנקראט מילוי, מ"ל מזור (רא"ס): כו' סקלט' חומת  
היינה מלפונ' קרטן וטאקטנה, צלה' נלה' נקרע' ונטרכ' צולא  
דלכמי' וואיליס ממענו וגוו' ווונתלה' וגוו', היל' סי' קריינה  
(רא"ס): כז' ומפלט' וטול' סאכלט, לפני ט' סוח' מעלה  
צאנט' כסיל' וק'ק', פני' הקומז'ה דרכו' צפניש' נקלעה' גז'  
ההפטם ווילנט' צאי' פה' קומז'ה סי' צדרו'ו, ולקייס צניאס  
וז' מערכיות דרומיים (ת'ב'': כח) צלה' גייל' עזרין למד  
ספ': בט' וויל' צוינעטה' כל' למדת קומז'ו' וימודז' צו קומז' מען  
לעת קומז' צל' עטמו, היל' גז' זוקה' להאריס' צכל' פעס' צגופו,  
ו' מזוכן' ומגנץ', ככ' מלוי' צומוק' וצמיס' פ'ג' דהרטוי' צבעת  
ו' הייל' להו' פירוט' צמוך' פירוט' (ויל' גז' גז' ממענו), גס' יכול'  
ס' צפנס' מהל' צאי' מנייא'ו מפקת (צ'ל'ד'), וועוד ה' פפער צגס  
ו' ומדלמר' וויל' צקומו' נטמע' ג' צקומו' עטמו' צל' כהן' וויל'  
ס' קומז' מנקוט' צטמבדה, דלמי' כ' מיזטל' כו' צה' וויל'  
ח' צה' יקומו' גס' מנטמעה, וויל' ז' ו' הייל' וויל' צז' צומוק' היל'  
ל' דלכטן צלה' ייטה' צמוך' צקומו' לטובה' הו' מלט', מטוט' דקס  
ו' ציל' סקומו' ציס'ה מל' רק מא' דזריס' סאלג', מצח' כ' צה' צה'  
דרטה, ומצעננה (טאיל' ל' מקטה' ומטען' ה' מנמה) וויל' מנטערת  
ו' וויל' נמל' קויט' צונגה' צמוך' הקומו' פוקלה, רק' חט' גז'

**רמנחתא ריקרבון יתה בני אהרן  
ברעם כי קדום מרבחא: ח ויפרש  
מןנה בקמץ מס' רמנחתא רמנחתא  
וממשחה וית כל לבונתא די על  
מנחתא . וינסן ל' מרבחא  
קאותקפא ברעה ארברא**

ה

המכונך היה על הנטבה עוגר צבאי לחיון<sup>(ב)</sup>: (ג) וזה תורת המנחה. פולח להחת לכוון<sup>(ג)</sup>, נכטניין צמן ולכנה ההלמים בענין. יכול היה לו מטעותם צמן ולכונה הילל מעתם יטהל סכין נקמת<sup>(ג)</sup>, מינחת כיכosis טכיה כלול מניין, ת"ל חורמת<sup>(ג)</sup> (פ"ט): הקרב אותה. סול בגבש<sup>(ג)</sup> זקן דרוםית מעדרית<sup>(ג)</sup> אוטה. סול בגבש<sup>(ג)</sup> זקן דרוםית מעדרית<sup>(ג)</sup> (פ"ט): (ה) – אביסס ס"ג: לפניהם הד. סול מערגב, סוכו נלד הכל מועד (פס – פט): אל פניהם המזבח. סול סדרוס, סוכו פנו של מזבח, סוכבב נסן למוחו רוח (פס – פט): (ה) (ודרים ממנו). אין כמחובר- (ג)
, סוכו נטרון שלם נצח מהת נטעם קמיילק (פ"ט ג"ר): במקומו. טלה ועשתה מדקה<sup>(ג)</sup> לקומין (ח"כ – יומל מ"ג): מסלת המנחה ומשמנת. מכלה שקוון ממוקס ליחרבק<sup>(ג)</sup> פמג (סומא י"ד): חמנחה. טלה טהה מעורצת<sup>(ג)</sup> במלחמות (ח"ט): ואთ כל הלבנה אשר על המנחה והקטיר. סמלקט היה לנזינה הילחן קמיילק ומקיילוק<sup>(ג)</sup> (ח"כ – סועה י"ז), ולפי טלה פירוטן כן הילל נחתת מן כמנהמת בזיקריה (כ' ז') סוליך: לנזינה פרשך זו לאלו כל כמנהמת כמנצפנן:

(ת' ב'): לב פ' נבנעה הקמיהה נרין לחיות עליה נבנונה, והס נמלן קולט נבונם במרק הקומץ פוקול, רק לה'ק' נרין

(ג' א'): לא מסקנתה (מיימתה מיותר) ולמ' מהצלה, וממסנה (טהילין) מסקנתה וממסנה (לה'ק' נרין)

פוקולו וכיסים מסקנתה ויסים וו'ם מסקנתה (רא'א'), ונעלע לדcitן צל'ה יס' נרין הקומץ נבונם ה' מלה, מיטס דקס כתיב מל' קומץ מסקנתה וממסנה, לה'ק' ככמוכ' מדגר בשיעור הקומץ טביה מלה רק מה' ד' בדريس ה'לנו, מטה'ק' כל'ן

פוקולו וכיסים מסקנתה וממסנה (מיימתה מיותר) ולמ' מהצלה, וממסנה (טהילין) מסקנתה וממסנה (לה'ק' נרין)

(ה' ב'): לא מסקנתה (מיימתה מיותר) ולמ' מהצלה, וממסנה (טהילין) מסקנתה וממסנה (לה'ק' נרין)

כל'ן חסן נבונם במרק הקומץ פוקול, רק לה'ק' נרין

(ה' ג'): לא מסקנתה (מיימתה מיותר) ולמ' מהצלה, וממסנה (טהילין) מסקנתה וממסנה (לה'ק' נרין)

ה' נבונם במרק הקומץ פוקול, רק לה'ק' נרין

אונקלזם

וְהַנּוֹתָרָת מִמֶּנָּה יִאכְלֶוּ אַהֲרֹן וּבָנָיו  
מִצּוֹת תָּאֵל בָּمְקוּם קָדְשׁ בְּחֵצֶר  
אַهֲלָמֹועֵד יַאֲלֹוָה: לֹא תָאֱפֵה חִמֵּין  
חִלְקָם נִתְתִּי אָתָה מַאֲשֵׁי קָדְשׁ  
קָרְשִׁים הוּא פְּחַטָּאת וּבְאַשְׁמָה: יְכֻלֵּ  
וְכַר בְּבָנֵי אַהֲרֹן יַאֲלֹנָה חִקּוּלָם  
לְדָרְתֵיכֶם מַאֲשֵׁי יְהוָה כֹּל אֲשֶׁר-יָגַע

לקט בעיר

(ט) במקומות קדושים. ומייחסו ליה, זכה מל' מועד נס"כ  
- - זמירות מ"י: (ט) לא תאפה חמץ חלוקם. מה  
הכשרויות ליה לנטויס נטמן\* (משמעותו נ"ט): כחטא את  
וכאשם. ט' מנהת חוטנו כרי סוף כחטאתו, לפיכך  
קמלה טלה נטמה פסולה, מוגמת נזקה כרי כו"ל  
כל העש, לפיכך קמלה טלה נטמה נזקה כזרה נ"ט - מיום  
ט' ט': (ט) כל זכר. הפיilo געל מום, נמה נחמר, מה  
לטלולם כרי נזק נמור נ"ט נמה הלאס מקדשו  
בקדושים וגוי, מה ליתות געלי מומין למחלוקת ט'  
(ט"ט - זמירות ק"ג): כל אשר יגע וגוי. קדשים קלים מה  
חולין טיגנו נט ויגלו ממנה ל' ט' - זמירות ק"ט:  
שיין נטחות בחתמו.

ל瀼קוט כל הלבונגה ולדקטניירן, וכל זה מוכלה מן הכתוב, שפֿאַרְיָה מהר מינט והקיטיר מהר סַלְבּוֹנוֹה, קלי זגס סַלְבּוֹנוֹה בְּסַלְבּוֹנוֹה, וְהַמֶּר וְהַת „כֵּלְיָה הַלְּבּוֹנוֹה הַיִּצְחָרְנָה קְוּמָןָה מהר סַלְבּוֹנוֹה וְסַלְבּוֹנוֹה צַפְּאַרְיָה סַלְבּוֹנוֹה עַמְנוֹו שִׁין קְוּמָןָה צָלָט, וְעוֹד צָלָט מהר קְכֻמָּה מסלָת המנחות וממְנָה מְלָבּוֹנָה, קלי סַלְבּוֹנוֹה פִּיחַ מַזְנָה מַקְוּמָה, וכל וְהַת כְּכָל לְמִדְנָה נַפְ' וַיְקָרָה, לְהָה גַּמְלָה חֲוָמֵל רַעַי צַבָּט סַמְלוֹנָר רק לְמִדְנָה נַפְ' וַיְקָרָה, וְלֹא כָלְלָה כל סַמְנָה (רא"ם): לא (ג) פִי סַכְמָוֹן צְעַמָּנוֹ מְפָלֵץ כּוֹנוֹנוֹ צְמוֹמָרוֹ צְמָקוֹס קְדוּמָה, זגס מְמָנָה נְוִיה (סְכ. בְּגִימִיט) מְקוֹס קְדוּמָה, וְאַיִן לוֹמֶר צָסָס בְּיַ מְקוֹמוֹת סְהִלְמָד מְקוֹס קְדוּמָה וְצָעִינִי חֲצֵר חַאַל מְעוֹד, צָהָלָן תְּחַרְבָּל מְעוֹד מְקוֹס פְּזָעָה בּוֹקָה, וְהַיִּמְצָה הַיִּצְחָרְנָה נַמְהָן צָמָר

אלל חס מופע מוקס קיז'וס הגת, ומיל'ו נ' כ' גאנט צווען  
 מקומות קידוז, כבר נדרך צמ"כ ובגמ' לרבות לטבאות סגניות כהוּל (חוץ לטעורה) ופמת צלחת פטומות למון בטנורה מוקס  
 קידוז וקידוז ודים מהר האל מועל (רא"ם): לד' נאכ' סמן מלקס נילג מלפה חמץ לומר פיטילו טריי מינמה (ול' ס' ס-  
 קידוז נקלחו ודים מהר האל מועל (לשון רשי''), פ' הגט שעריך הלוּוּ כ' על הקומץ, וכלל צמ'ו גס השיליש  
 סקומיין) צלחת מלקס צל כהניות נילג מלפה מן (לשון רשי''), פ' הגט שעריך הלוּוּ כ' על הקומץ, וכלל צמ'ו גס השיליש  
 מלזקמך נ' מיצ' "מלקס", והין כלען מוקומו טהיטה לו לנטמו הילג'ו וסנוואט ממינ' יילכ'ו הילגן וצינוי מלקס נטמי הילגה מילגן,  
 זיכר נמר הילג'ו וסנוואט וגוי' מות מלקל' צמ'ויעין לילכ'ו גל' מילגן, וכילן נילג'ו גל' נטלי עלי' נילג'ו, צל' הילג'ו סטאיינו  
 לאטמ'ין הילגו (ו' אלד מיטעל עטזומ'ין) עלי' גל'ו זין הקומץ וכון' זטיליס: לה' גל' גטעלת וטקס הילג'ו צויס צדייסקס  
 ער'ין יכול לאיום דטמ'ה זוומה נטיאס, זהה הילג'ם מון סטמ'ה צמ'ועלת ומוקטן כלחס: לו') פ' נטומת יוּס  
 צטמאטפהה צל'ו נטמאט ווטל תילן צוּס כבל' מיחוּ סטאג'ס, וויל' זטמ'ה הילג'ה צל'ונן היליג'ה, כדי לטרום בעלי' מומין  
 שטילוינו נילcols ממעוּ נטמ'ה, נילג'ו נטזות טמ'ה טילוינו גש'וּ הילג'ו נטזות עטזומ'ה (גמר'): לו') עלי' זי' ניטול מילגה,  
 וויל'ינו וטמ'ה עלי' זי' נטעה צל'נד (כמו וויל'ה), וויל' נילג'ו רק זטמ'ה מוקס בטלעה, זהה הילג'ו גל' הילג'ו גען,  
 קלומל רק מון זאנגע (וונטצע) ולט' כל האטמ'ה (ת'כ), וויל' מ'': יכול היל' עט' פ' צל'ונ' גל'וּ מיל' גאס עט'ל', וויל' פ' טפי' מינ'ת  
 נטס' פ'וּ נטפק צאנטער גאנגע צאנטקוּ, חז' קפיטל, צאנט'ל' פ'ינ'ן קאן הילס האטמ'ה גאנלע צהיקור (צאנטצעל' צימ'ד) גס  
 הטהיקור גאנלע נטימ' (ציל''), עוז' פטכל זט'וּ ל' פיטרטוּ הוּמ' נ'י'ת מינ'ם "טאס" מון, כמו וויל' נטפ'ר זט'ל' וט'ל'ס פט'ל'וּס  
 מן הילג' וויל' הילטס (מ'ל'), וויל' פט'ר עז'ה: צאנט'וילס כל הילג' גען פיטר'וּ כל דצל' חולין הילג' גען, וויל' ס' דיל'ל' נ'טס'  
 טהיל' סטמ'ה זאנל' גאנל'וּ יטיל' צאנל' הפליטה, זהה הילג'ו אטמ'ה גאס מוע עלי' גל' דצל' חולין, כל דצל' (חולין) הילג' גען (עד  
 צדי' קן) גאס (אנט'ם ראנט'ה וויל' גאנל' צאס צמ'ולין) (כ'ב):



שיל"ת

ספר

# חתם סופר דרשות

**השלם המפואר**

בדרכ רבייעי: שבת הנadol, פסח, שביעי ואחרון של פסח, ספירת העומר,  
שבועות, מגילות רות.

מדרבינו משה ספרא רבא, גאון ישראל וקדושה, רכבו ופרשיו,  
בוצינה קדישא, חסידא ופרישא, ריש מתיבתא וריש גלותא  
מאור ישראל, רבן של כל בני הגולה

**רבינו משה סופר צזוק"ל**

**בעלשו"ת וחידושי חתם סופר**

אב"ד וריש מתיבתא דק"ק דרעזניז, מאטערספארך  
ומשם עלה ונחעללה לעיר ואם ביישראל ק"ק פרענסבורג המעתירה,  
ושם חילקה מהוקק ספרון זי"ע

יוצא לאור במחודורה חדשה, מושלמת ומפוארת, באותיות מאורות עינים, בתוספת  
דרשות, תיקוני טעויות על פי הנהגה מדוקיקת מכבי י"ד, כוורות משנה, קיטוע ופיסוק,  
פתיחה ראשית תיבות, תוספת אלף מראוי מקומות, ציוני השוואות, הערות והארות.

על ידי מכון להוצאת ספרים וחקוך כתבי י"ד

ע"ש החתום סופר זי"ל

עה"ק ירושלים תובב"א

תשע"ה

מהדרית ניסענցזיא



מכוון חתום סופר  
זהו טעה במאורת

ח'ז"ל (חגיגה י' ע"ב) חוגו חגא, שהוא יראה כל זוכרך אל פנוי ה', גם כל בניך ייחוד וקשרו כל המחשבות לה', ועיין

## דרוש טו

בעזה", לפרש צו ושבת הנROLL תקמ"ג לפ"ק

ואמרו ח'ז"ל במסכת סוטה (ה' ע"א) רב סבר שה"ה ראי לשמנית ברבי רב רואי להתגאות שמנית שבשמנית דואו, כי זה שבסמנית ומטרא ליה כסאסאה דשבולטה, וב נחמן אמר לא מינה ולא בכל משה ובטל במידות מקצתה, מי זוטר רכתייב בה (משל ט"ז הטבות

במלת העונה מצות תאכל במקום קדוש בחצר אהל מועד יأكلוה (ויקרא ז' ט). ירמו במקום כל הפרישות שבulous המכונה קדוש וקדושים, במקום [זה] יותר עוד טוב ממנו לאחزو במידות העניות המכונה מצה, ההיפוך מהחמצה שהוא בחינת גאה וגאון. ועוד בה יתרה כי בחצר אהל מועד יأكلוה, כי פרי שכר העונה יאכלו גם בעולם הזה המכונה חצר אהל מועד, כי הוא הפרוזדור לטראקלין (אבות פ"ז מט"ז), שם יאכלו שכרם של פרי ענווה.

החווטא בלשונו  
נענע באשו

כט. מן כתוב כאן בתוך המאמר שלושה דברים בשם המקובלים, ולענ"ד לא מצאתי לשון זו בכלל כת"י של רבינו ז"ל לתביא שלשה דברים מה שכתבו המקובלים בסוגנון כזה: "ירמו למה שכתבו המקובלים", "לפי מה שכתבו הנ"ל", "על דרך מה שכתבו הנ"ל". لكن נדמה לי לענ"ד שרבני ראה את זה בספר תולדות יעקב יוסף (שנדפס לראשונה במעיינו תק"מ) שכתב בראש פרשת לך לך ז"ל: "משמעותי ממורי [הר"י בעש"ט] זלה"ה, כי נר"ג של אדם נתגלגל בז' ספרות. והנפש הם עבדיו וכחמותיו, ואם פגם בנפש דהינן במעשה, גורם לו צער מעבדי ובחכויות. והרוח ממלאו הוא הדיבור, ואם פגם בדבריו לשון הרע וכיוצא בהו, נעשה מודיעבו זה אנשים שמענירים אותו ומדברים עלי, ונודע כי הדיבור נקרו ווגג, וזה שאמרו חז"ל ראות מדברת וכו' (כתבות י"ג ע"א), אם כן אשתו הוא רוח גם כן, זוכה נשעה לו עזיר ואם לאו כנגדו (יבמות ס"ג ע"א). הנשמה שוכנת במוח שماה נעשה טיפה ורעית הם בניין, ואם פגם במחשבת שבמוח גורם שיש לו צער מבניי", עכ"ל. והרי כמעט כלשונו של מרכז. ואל תהמוה על לשון 'המקובל', שכן תראה בהתחם סופרעה"ת בפרשנות ויצא קמ"א א' ד"ה בפיט', כתוב: "בפיט' דראש השנה דינה בייחס להנחות, וכותב בספר כיב' גיטין (ביז"ד יוסף) בשם מקובל אחד, במייע אמרו היה שמו יוסוף ע"ש, עכ"ל. והמקובל הזה היה בעל קדושות לוי זצ"ל וממנו הביאו, ויל: וזה ימים כביר שמשמעותי מכובד מוחותני הגאון החסיד מורה"ר לי יצחק ז"ל האב"ד זק"ק באדריטשוב וכו', הרי כינה החת"ס את הרוב אב"ק באדריטשוב זצ"ל בשם 'מקובל', וכן להביע"ט ותלמידו בעל התנחות כינה אותן 'מקובלין'. (שער יוסף).

א. כרש"י פסחים מד' ע"א ד"ה זמשני, ועוד.

החווטא  
במחשבתנו לoka  
בבניהם שאים  
מהוגנים

עיניהם לא השל  
זאת זותה  
  
באיו לשון זותה ניל שאלת  
חגוגה שככל הללו אן  
אוכלי חמץ מטה על פי  
בכל הלילות ון  
אוכלים. והשתא  
רומנו על הגובר  
לחם חמץ הרום  
בקבלת התורה,  
כמש"כ לעיל, וח  
בן אמר שככל ה  
שהינו גולים הי  
ר"ל כנעה מז  
לאויבינו, וחמצ  
וגאון, נגד מה  
אויבינו בגובה  
שבארתינו עני  
חמצ' ומצו, וכ  
כלו מצה. ובו  
פרעה למצים  
וכו) הינו נכנע  
כן

לעבורזה זורה דמשחו אסור ביה, וה"ה  
לפוגם, והשתא דמוסיף קרא כל' גבה  
לב; האי כלathy לרובות עוד עירובוי  
דאפילו משחו ופגם אהדי נמי אסור,  
אם כן אפילו אחד בשמיינ שבשמיינ  
שהוא אחד מס"ה שבמדות טובותיו וגס  
שיהיה פוגם בעינוי כסאסאה דשבולטא,  
נמי אסור.

ודגלה מ"מ נראה לי דרמיין הגואה  
ישראל המכחן על ישראל הזה  
כביטול איסורים ממש, דמיין  
כמיין במנין דלא  
בטייל משאי' ישראל נמי  
זורה, והוא הרין נמי בגואה מין במנין,  
יבנה לבו בדרה

ר"ל ישראל נגד ישראל חברו שיאמר ה  
אני עשיר או חכם וראויה להשתדר  
עליך. אבל מין בשאיינו מני, הינו  
ישראל נגד אמות העולם יגבה לבו  
בדרכיו ה' לומר אנו בני אל חי מקבלי  
תורתו ועל מלכותו, כאשר הארץ בשיר  
השירים (ו' אי) שובי שובי השולמית  
шибוי שובי ונזהה בר' מה תחזו בשולמית  
במחולות המהנים.

ומזה הטעם נ"ל דנקא שבת הגדול,  
בגלוות מצרים לא תניאנו עין  
כי האמנם בכל הגלוויות אנו בגדוד  
לא תניאנו עין המצריים ושקעו  
בטומאות  
  
הנ"ל שגביה לבנו בדרכיו ה' נגד אמות  
העולם, ואלויל כן כבר היה יסוד התורה  
מתהמות, וברוך ה' אשר לא עזבנו, הוא  
אל יעזבנו ואל יטשנו לעולם. אמן  
בגולות מצרים לא בן הינו כי אם עבדים  
לפרעה ממש, כי לא עמדנו נגדו כמו  
שנאמר ביחסקאל (כ' ח') איש את שקווי

(ש"ע י"ד ס"ח צ"ח ס"ז), ולרש"י דיש טעם  
ביותר מששים. עיין בסוגיא דזרוע בשלה  
(חולין צ"ח ע"א ד"ה בס'), אם כן לכל  
הפחות צרך ס"ד שהוא שמנה פעמים  
שמנה, ותו כבר הו"ל בכלל משהו, וכבר  
עבר ובטל. ואם כן אם כל מרות טבוחין  
של האדם וחכמו ותותו הם ס"ד  
פעמים יותר. ממדת גאות שיש בו הרי  
כבר בטל ככל האיסורים - ואם תמצץ  
לונר נמי שהגואה נמי אסור במשהו,  
כעבודה זורה שאסור במשהו, מ"מ גוון  
טעם לפוגם מותר בו.

והנה המשיל הגואה תלמיד חכם  
בסאסאה דשבולטא, כי השבולה  
יש בה שמונה מינים, והם אלו, סולת,  
וקמח, סובין, ומורסן, ומוץ, וגם הוו  
נוצר לגבלו בטיט, וקס, גרבבא, ולכולם  
יש בהם צורך. אמן מין השמיini הוו  
סאסאה דשבולטא שהוא יתר ואין בו  
צורך, ועוד שהיד מסורת בו קצת,  
אלא שהוא מעטר השבולה ועשה אותה  
נאה ויאה, וה"ג תהיה הגואה להتلמיד  
חכם דבר שאין בו צורך, ועוד שיהיה  
בעצמו לפוגם גדול אלא שידמה שאי  
אפשר לו זולת זה כדי להטיל אימתו  
על הבריות מפני כבוד התורה, והו"ל  
כמו משהו ונזהן טעם לפוגם, ובהתאם  
שניהם שRIA בודאי.

רב נחמן דוש ורב נחמן אמר מי זוטר מאי דכתיב  
שנאה פטלה מושה  
תועבת ה' כל גבה לב, ר"ל אילו  
אפיל במשהו  
ופלא על רב היה כתיב רק תועבה לחוד, היה דומה

ב. דגואה אתבקש לעבודה זורה בש"ס סוטה שם. (שער יוסה). ועי"ע לשון מrown לעיל ח"ג שבת  
וכו) דרוש ג [קצ"א ג] ד"ה וזהו "בعل נאה ובعل בעס וכו' הם עבודה זורה בעצם לא עובדי  
עובדות זורה, רק עבודה זורה בעצם". ג. נפסחים מ"ג ע"ב.

שmetaה בו מרים, קשה היכן מצינו שום טוב גדול כזה ידחה מפני אבילות המאוחר לו. ומה שכותב [ט"ז] מפני שנבקע בו הירדן, גם כן קשה, וכי מפני שהוכפל בניםים יוגרע כה היום.

**על** כן נ"ל הכא اي הוה ביום עשרי את י' בניסן לחודש הרה טענן ב' טעוות, א' לדורות חי טענות בוגל הנס, וממעטים באבלות מרים אלא בודאי כשםתה בו הצדקה נדחה היום טוב ההיא, ומה שאנו עושים אותו יום גדול הוא מפני אבילות הצדקה, אלא בקיעת הירדן. ועיין היה נולד טעות ב' לגרוע מה אabilות מיתה מרים להרי בקיעת הירדן היה אחר מיתה מרים ואפייה נדחה אbilות הקודם מפני יום טוב זה של בקיעת הירדן, והיה זה פחיתות בכבוד הצדקה, ופחתות בסנס זה של מקחו מבערור.

**על** כן להנצל משני אלו קבעו היום טוב בשבת הדול שבת הפסה, לפני הפסה, וכרים גודל הנס ולא ממעטים באבלות מריםAufyi שנבקע בו הירדן, מ"מ כיון שמיית הצדקה קודם לאأتي ההוא יום טוב ודחי ליה. ומ"מ אםaira יום י"ד בשבת עושין אותו שבת הגדל על שם הנס של מצרים, Aufyi שהוא יום מיתה מרים משומש שהנס של מצרים קדים לאأتي אbilות ודחי ליה, ש"מ כמה גדול כה הנס הזה, שהרי מיתה מרים דחמיר לנו שאינו נדחה מפני נס של ירדן, מ"מ אי אפשר לו לדחות יום טוב של הנס דמקחו מבערור וק"ל.

עניהם לא השליך, ושם נאמר (ט"ז ז) ואת ערום ועריה.

**וזה** נ"ל שאלת הבן, שככל הלילות אנו אוכלים חמץ ומצה. ויש לדرك מאית טעמא תלה בכל הלילות ולא אמר כל השנה אנו אוכלים. והשתא אני שפיר, כי החמצ רומו על הגובה, לנין בעזרת מקריבין לחם חמץ הרומו על גבה לב בדורci ה' בקבלה התורה, וחמצה רומו על הכנעה כמשיכ' לעיל, והليل רומו לגלויות. על כן אמר שככל הלילות, ר"ל בכל הגלויות שהיינו גולים היה התנהגתינו חמץ ומצה, ר"ל כנעה מצד מה שהיינו נכנים לאובייננו, ותחמצ מצא אחר דהיינו גובה וגאון, נגד מה שעמדנו על דתינו נגד אויבינו בגובה לב, ואם כן מהראוי שבגאותינו נעשה זהה זכרון טוב ונאכל חמץ ומצה, ומאי טעמא אנו אוכלים כולו מצה. ובא כמתrix עבדים היינו לפרטם במצוים נ"ל, ואילו לא הוציאו וכ"ר היינו נכנים ועבדים להם, משום כן כולו מצה.

**ונבוא** אל המכון בעזה"י כי בככל זאת ביום י"ד ניסן התחיל קצת להתנוצץ הגובה וגודל לבב אצלנו בלקחנו צאן לפסת, על כן נקרא שמו של יום שבת הגדול שבו מתגדלנו על המצרים מה שלא עשינו כן עד עתה.

**ולהנה** بما שקבעו בשבת ולא ביו"ד ניסן, עיין מג"א וט"ז סימן ח"ל. ודבריהם צ"ע דמה שכותב [מג"א] משום

ישראל המתגא  
על ישראל חוי  
כ민 במיון דלא  
בטיל, משאכ'  
ישראל בניו  
יגכה ליבו בזרע  
ה'

בגלו מצרים  
לא מתאניו על  
המצרים ושקעו  
בטעמאות

תימה למלה לא  
קבעו את י'  
בניסן לדורות,  
אל את השבת  
שלפני פסח

## קהלת א

לֹא גָּוְנַתָּהִי אֶת־לְבִי לְדָרְשׁ וְלֹתֶר בְּחִכְמָה יְמִסְרִית יָתֵא לְפָנֵי עַל כֵּל־אֲשֶׁר נִעְשָׂה תְּחַת הַשָּׁמִים הוּא יְמִסְרִית אֲלֵפָן מִן גְּרוּם וְלֹמְשָׁל יְתֵי מִה אֲנָא אֶבְּיָמִיה, וְאֲנָא לֹא תְּבָעֵית מִנְיָה אֱלֹהִין תְּכַמְתָּא, לְמַדְעַ בֵּין טָב לְבִיאַת, וְסִכְלַתָּנוּ עַל בֵּל מִה דָּאַתְּבִיד תְּחֹות שְׁמָשָׂא בְּעַלְמָא הַתְּזִוֵּה, וְחַוֵּת בֵּל עַוְבָּרִ בְּנֵי

שְׁמֵשָׂא  
שפטין חכמים  
טפירווש ויהיה נו"ע עניין נושא  
שניהם עון, וכאשר יתיחס ל-  
ב' שם ביתם ומונגם, כהה  
במנוג אשר הוטבעו בו, ופה  
לא על המהagger, לא על הדין  
ומוחשב במנוגו שיתנהגו בו;  
הפסוק עצמו בפרשנת נצחים  
לפניך היום את החיים ואתה  
הנחות לפניך, אבל פה כתיב  
לפניהם: צ נראאה, לי, דהכי פיר  
כו סוף התורה, וכשהוא בא לסתו  
שלא יבא לידי תוחלתו ותקון  
(רכשו)

## מצודת ציון

יא) וגנתתי. ושתי ברכבי זו"ל נתן בו עינוי (פ"מ נ'): וلتורה עניין חפש ובקור. כמו למור את הארץ (גמג' י' ל':)

## ספרונו

ביזושלים. והיה לאל ידי להקhol חמי הדור, ולחקו  
דרעת מחקרי לב חדשים גם ישנים: יג) וגנתתי את לבי.  
ועם זה השהיה לאל ידי הרוכתי ההשתדרות הרואה להשיג  
את המכוון, כאמור זיל געתני ולא מצחאי אל תאמן:  
בכחמה. והענין ומחricht: על כל אשר נשאה תחת  
השםים. החותלי חקייתי בנפשדים, כמשפט כל חוקך  
ולא יתכן היה ישרי לך לקלח החכמה כי אם  
להתבונן מהם אלה שלמעלה מהם:

בשלשה הלקיט האמצעיים, כי החלקים הראשוניים  
והאחרוניים ימנעו רוב החותם או הקור להיות תולדת אדם ישורה, ויזוע כי רוחב ירושלים שלשים ושלש  
מעלות והוא חזי היישוב, כי לא יתכן ישוב כי אם אחר מעלה נתوت המשמש בצפון או בדרום:  
(יג) וגנתתי. יתכן היה עניין זה הפסוק דבר עם הבא אחריו, והוא שחקר בחכמה, וכן עניין לטור כמו מתוך  
הארץ, לאות דברי חפש ועקריו כל המעשים אע"פ שהוא עניין רע בעבור שיתעסק האדם בדבר של  
יעיל. ופירוש פענות בו. מעין, ו"א שהוא מלשן עניין, ואני עניתי מאיד (תהלים קטו י'). וגם עניתי כמו  
וננה גאנן ישראאל (הושע ה). וייתור בכך הוא היה רערע ויענע (תהלים נה כ), יעה  
בם. או ישיב תשוכה להם. וכאשר התעסק לראות שרשי המעשים מצא שם הכל וروعות רוח, ויהיה פירוש  
תחת השםים כמו תחת השם. ויתכן שרמז במלת תחת השם כמו תחת השם, לגלל העליון שם  
כל צבא השם ווחמת סוד המזלות על שמנה וארבעים צורות הגלגל, ואחר שהסתכל בדרך החכמה לדעת  
עיקר כל המעשים שהם נולדים מכח השם, וראה שהוא עניין רע וקשה בעבור קווץ דעת בני אדם לספור  
המולדים ואך כל הנולדים, ואין מספר לגדרוי שמים ולא יכולו הקדמוניים להכיר כי אם אלף ושנים ועשרים,  
ויראה על זה שאמר תחת השם עת לכל זמן, וכן החני שהוא בפסק תרתי בלבci:

## מודרשי חז"ל

יג) ולטור בחכמה. מהו ולטור בחכמה תיר לחכמה, כמו  
שנאמר ויתוור את ארץ נגען, ד"א לעשות תואר  
על כל אשר גנשחה וגוו'. מלמד שלא רק בדברי תורה  
בלבד היה שלמה תיר, אלא על כל אשר נשאה תחת  
השםים. כגון הארץ ממחיקין את החדרל, הארץ  
ממחיקין את התורומין, הארץ [מכינים] יין ומים ופלפלין  
בשלישי. (שם).

ל.א. א. ו.כ.ר.מ.א.

ל.א. ג. ג. א. ר.א.

ה.ג.ז.א. ג.ז.א. א.ג.ז.א.

מצודת דוד  
(יג) וגנתתי את לבי לדrhoש. נמולא, ר' למ' סחמה, ונתוני נטה על כל קמעטה ערע טמול  
סחמה, ונתוני נטה על כל קמעטה ערע טמול מהמת למת, ומינמי נטה טול  
למעלה הגעטה מהמת למת, ומינמי נטה טול  
שמלת עניין ומלה לעונת שניהם עניין מהנה שיתנווה  
בבה האדם:

קמיס וטלט טווע וטלט קמום וטלט קרען:

## אבן עוזרא

(יג) וגנתתי את לבי. שמתי את לבי לדrhoש ולברker  
לא במלואית הען, רק בחכמה ובבבנת השכל חקרתי  
על כל הדברים הנעים תחת השםים זהה העולם:

אבן עוזרא  
חיי, יכולתי לנסתת כל דבר בעבור היומי מלה.  
וענן על ישראל. בעבור שהוא בס לעולם נבאים  
וחכמי לב כמו וורת. ולא לבני קדר החוכמים  
באהלים. והענין שהיית מלך על עם חכם ונכון.  
ואמר בירושלם. בעבור היהות ממשלה נכוון לקביל  
החכמה. כי ידוע שהישוב נחלה לשבעה חלקיים.  
ולא יתכן היה ישרי לך לקלח החכמה כי אם  
בשלשה הלקיט האמצעיים, כי החלקים הראשוניים  
והאחרוניים ימנעו רוב החותם או הקור להיות תולדת אדם ישורה,  
ויזוע כי רוחב ירושלים שלשים ושלש  
מעלות והוא חזי היישוב, כי לא יתכן ישוב כי אם אחר מעלה נתوت המשמש בצפון או בדרום:  
(יג) וגנתתי. יתכן היה עניין זה הפסוק דבר עם הבא אחריו, והוא שחקר בחכמה, וכן עניין לטור כמו מתוך  
הארץ, לאות דברי חפש ועקריו כל המעשים אע"פ שהוא עניין רע בעבור שיתעסק האדם בדבר של  
יעיל. ופירוש פענות בו. מעין, ו"א שהוא מלשן עניין, ואני עניתי מאיד (תהלים קטו י'). וגם עניתי כמו  
וננה גאנן ישראאל (הושע ה). וייתור בכך הוא היה רערע ויענע (תהלים נה כ), יעה  
בם. או ישיב תשוכה להם. וכאשר התעסק לראות שרשי המעשים מצא שם הכל וروعות רוח, ויהיה פירוש  
תחת השםים כמו תחת השם. ויתכן שרמז במלת תחת השם כמו תחת השם, לגלל העליון שם  
כל צבא השם ווחמת סוד המזלות על שמנה וארבעים צורות הגלגל, ואחר שהסתכל בדרך החכמה לדעת  
עיקר כל המעשים שהם נולדים מכח השם, וראה שהוא עניין רע וקשה בעבור קווץ דעת בני אדם לספור  
המולדים ואך כל הנולדים, אין מספר לגדרוי שמים ולא יכולו הקדמוניים להכיר כי אם אלף ושנים ועשרים,  
ויראה על זה שאמר תחת השם עת לכל זמן, וכן החני שהוא בפסק תרתי בלבci:

יג) ולטור בחכמה. מהו ולטור בחכמה תיר לחכמה, כמו  
שנאמר ויתוור את ארץ נגען, ד"א לעשות תואר  
លבר אחר לטור, לטור ולהוניר, בנונג שבועלם  
הפייטן הזה כשחוא עישה חרוזון באב, פעמים מסיים  
כלו ופעמים אינם מסיים, אבל שלמה כשהיה עישה  
חרוזין באב היה מותרה ה' אותיות, כמו שנאמר ויהי שירו

ית לב  
מן גרים  
אנגלי לי  
לאלווי  
בע בין טב  
עובי בני

מביא הפטוק  
זרך מפרש  
מנוג שיתנוג

עינוי (פמ' ל'):  
הארץ (ממלכי יד

הדור, ולחקר  
תתי את לב.  
הרואי להשיג  
מי אל תאמן:  
נעשה חחת  
בט כל חוק  
חמס:

צלשים ושלש  
או בדרכו:  
בר כמו מתור  
בדבר שלא  
מהלים קט',  
ס עניתי כמו  
ב זה כ, עינה  
ויהי פירוש  
העלין שם  
חכמה לדעת  
אודם לספור,  
ணים ווערומים,

אלף. (קה"ר).  
כ בברורי תורה  
ד נעשה חחת  
ההדרל, האן  
ומים וופלליין

## קהלת א

ג עניון רע נתן אליהם לבני האדם לענות דיבר יי' לבני אנושא ב': 7 ידראית אתרבל-המעשים שנעשו ית כל עובי רני אנושא תחת השם המש ונגה הבל רוחה די אתרבעירו תחות שמשא בעלמא דריין, והא פולא הבל ותירות רוחא:

הש'

עניין רע. מינגן רע לאס: לענות בו. להטנאג צו. עניין יט לפומלו לטון מעון ולילס, ויט לפומלו לטון עיון וממתקנא ע וכון לעות צו: נתן אליהם. סיטים לפיסס ב: (יל) ורעות רוחה. צער רות, כמו רעו עמיס וממו (יקעה ט ע). רום טלע"ט, קוּם טענאה צו נלייל כלב נ' :

הפסוק עצמו בפרש נצבים (דברים ל טו) ראה נתתי לפניך חיים את החיים ואת הטוב ואת הרע. רהתם כתיב בהדריא בקרוא לפניך, על כרחך פירושו הנוחתי לפניך, אבל פה כתיב נתן אליהם לבני אדם, קשיא להlla אין רע יורד מלמעלה. لكن פירש הניח לפניה: צ נראאה לי דהכי פירושו דיכשכא לסוף המעשה או הוא מהאה יותר, ומועלם לא יבא אל חכליה כטסי התואה, וכשהוא בא לסתוף המעשה וראה שלא עלתה תאותו בידו, הוא בא לידי כאב לך, בדרך כל מי שלא יבא לידי תוחלו ותקומו, כדכתיב תוחלת מכושבה מחלת לב (משל ג' ז), ודרשו בפרק הרואה (רכוכות נה). סוף בא לידי כאב לך, لكن נקט הרוב האילישנא:

### מצודות ציון

עניין רע, דבר רע, ודרבי רווי יש הרבה: נתן, עניינו הוא עניין רע. רוזחה לומר הבנתי שזה הוא דבר רע עייבה. כמו ולא ננן סחוון (פס ל' נ'): לענות. מלשין, بما שעוז אליהם והנינה כל המעשים לבני האדם עינוי ויסורים: יי') ורעות. עוני שרורה, כמו חרועם בשכט ברווח (האלט ג' ט): רוח. וצון: בגמול המעשים בעבור חפשית הבהירה, כי לויל הבהירה אין עונש: (יל) ראיתי. במראות העין ראיתי את כל המעשים הנעשים, בobar הerton תחת ממשלה המשם, והם אסיפת הקניינים המסור ביד מערצת השם. זכר השם לפני שהיא הפעלת הרבה בחתונות וכו', וכן שנאמר למעלה בתחילת הספר. או זהה העולם במקומות זיהו: וזה הבל. ביעני ראיתי שכולם הכל מה מבלי תועלת, עוד יש בהם שבר רצון עושיהם כי לא ישיג תשוקתו ונכובה תוחלו:

### אבן עוזרא

(יל) ראיתי. פירוש ורעות רוח כמו אפרים רועה רוח והוא עוני רע. ורודה קדים (הושע יב כ) שלא يولיל ולא ישבע. עניין רוח כמו הבל, בעבור רובי תלוכותיו שלא יוחש כלנו ליפוי בהכירו את חסרוונו, ולא יתגאה בבחירותו שיחשוב היותו בפועל דומה לירצונו, כמו שקרה למלהן צור אמרו אליו אני מושב אליהם ישבתי (יחזקאל ח' ב), אבל ישתול להרמות אליו לרצין לפניו: (יל) ראיתי את כל המעשים שנעשו תחת המשם. שהם הנפדים. דמות ודמיון מהפעלים שהלם"ד שלהם איינו שלם: וראיתי שהם הבל. שתכליתם מצד עצם גדרוע ודרבר בלתי נחشب: ורשות רוח. באופן שכל מה שישmorph האדם בהם הוא רועה רוחה, כי הוא בונה ונונן ברוח בלבד, עניין אפרים רועה רוח:

### מדרשי חז"ל

עניין רע, רבי בן אומר: זה הממון, וכדר' איבר, זאמר אדם לעשות מצוה בממוני הוא מתפלל ונענה בו, לא זכה, הוא עונה בו ומקטרגו. (שם). יד) את כל המעשים. חוץ מהשובה ומעשים טובים. כמו שנאמר ובצעם בראש כולם, ומה לענות בו, זכה מר אין אדם יוציא לעשות מהם וחצי תאזרו בידו, שי לו מנה ורוצה לעשות מהם מאתים, ורבי יוחנן אמר זה הגול (שם).

## תרגום

אנושא חביבא, צו ביש דיבר יי' לבני אנושא לאסתגפא ביה: דחוירוי ית כל עובי רני אנושא תחת השם המש ונגה הבל רוחה די אתרבעירו תחות

### שפתו חכמים

ס פירוש ויהיה נו"ז עניון נספח כמ"ס מעון, ושורש שנייהם עון, וכאשר יתיחס לאנשים העמידה במעון, כי שם ביחס ומחוגם, ככה יתיחס אליהם העמידה במנוג אשר הוטבעו בו, ופה اي אפשר לפרשו אם לא על המנוג, לא על הדירה: ע פירוש שמעין ומחשב במנוגו שיתנוג בו: פ מה שלא פירש על הפסוק עצמו בפרש נצבים (דברים ל טו) ראה נתתי לפניך חיים את החיים ואת הטוב ואת הרע. רהתם כתיב בהדריא בקרוא לפניך, על כרחך פירושו הנוחתי לפניך, אבל פה כתיב נתן אליהם לבני אדם, קשיא להlla אין רע יורד מלמעלה. لكن פירש הניח לפניה: צ נראאה לי דהכי פירושו דיכשכא לסוף המעשה או הוא מהאה יותר, ומועלם לא יבא אל חכליה כטסי התואה, וכשהוא בא לסתוף המעשה וראה שלא עלתה תאוותו בידו, הוא בא לידי כאב לך, בדרך כל מי שלא יבא לידי תוחלו ותקומו, כדכתיב תוחلت מכושבה מחלת לב (משל ג' ז), ודרשו בפרק הרואה (רכוכות נה). סוף בא לידי כאב לך, لكن נקט הרוב האילישנא:

### ספורהנו

הוא עניין רע, ומצתתי שלבי ושכלי המכובן הוא עניין רע וחסר, שהוא חי בלבך לא שכל בפועל: לענות בו. להזכיר לנויר בהכירו את חסרוונו, ולא יתגאה בבחירותו שיחשוב היותו בפועל דומה לירצונו, כמו שקרה למלהן צור אמרו אליו אני מושב אליהם ישבתי (יחזקאל ח' ב), אבל ישתול להרמות אליו לרצין לפניו: (יל) ראיתי את כל המעשים שנעשו תחת המשם. שהם הנפדים. דמות ודמיון מהפעלים שהלם"ד שלהם איינו שלם: וראיתי שהם הבל. שתכליתם מצד עצם גדרוע ודרבר בלתי נחشب: ורשות רוח. באופן שכל מה שישmorph האדם בהם הוא בונה ונונן ברוח בלבד, עניין אפרים רועה רוח:

מסורת המהדרש  
היאך ממתיקין את  
החרדלהה ב"ר א.ר.  
מ.ב. ג. יק"ר א.ר. ר. ר. ר.  
ח.א. ט. א.ס.י.  
פ.ר.ה.א. א. ו. ו. ר. מ.ט.  
ע.נ. ב.צ.ה. כ. י. נ. ו. מ.ט.  
ו.פ.ל.פ.ל.ן. ב.ש.ל.ש.  
ע.ק.ר.ש.ל.י. ב.כ.ה. פ.ז.י.  
ה.י. א.מ.ר. ר.ב.י. י.ז.ן. ב.ש.ם. ר.ב.י.  
א.י.ב.ו. א.י.ן. א.ד.ם. י.ו.צ.א. מ.ן. ה.ע.ז.ל.ם. ו.ח.צ.י. ת.א.ו.ת.ו. ב.י.ד.ו. א.ל.א. א.ן.  
א.ית. ל.יה. מ.א.ה. ב.ע.י. ל.מ.ע.ב.ד. י.ת.ה.ו.ן. פ.ר.ת.י.ן. מ.א.ו.ו. ו.א.ן. א.ית.  
ל.יה. פ.ר.ת.י. מ.א.ו.ו. ב.ע.י. ל.מ.ע.ב.ד. י.ת.ה.ו.ן. א.ר.ב.ע.ה. מ.א.ה. ל.ע.נ.ו.ת.  
ב.ו.ן. ר.ב.י. פ.נ.ח.ס. ב.ש.ם. ר.ב.י. י.ו.ת.ן. ל.פ.י. ש.ה.ו.א. ב.ע.נ.י.ן. ע.ב.ו.ד.ה.  
ז.ר.ה. ו.ג.ל.י. ע.ר.יו.ת. ו.ש.ב.יכ.ו.ת. ד.מ.ים. א.י.ן. ל.ך. ק.ש.ה. מ.כ.ל.ם. א.ל.א.

אשר נעשה מתחת השמים בגון הייך ממתיקין את החידקל  
וממתיקין את התורמוסין והיאך ממתיקין את תמן אין  
ימים ופלפלין בשליש.

לו הוא ענן רע נתן אלהים לבני האדם לענות בו רבי  
בן אומר זו שפטוט של ממון אמר רבי יוזן בשם רבי  
אייבן אין אדם יוצא מן הכלול וחייב תאותו בידו אלא אין  
אית ליה מה בעי ל מעבד יתהון פרתין מאונן ואן אית  
לייה פרתין מאונן בעי ל מעבד יתהון ארבעה מה ענות  
בון רבי פנחס בשם רבי יוחנן לפי שהוא בענן עבודה  
זהה ונגלי עריות ושביבות דמים אין לך קשחה מכם אלא

כאן ואמר: "על כל אשר נעשה מתחת השמים", בגון: הייך ממתיקין את החידקל –  
בתعروბת דבר אחר, שכן אין נאכל כמו שהוא, בחrifתו, וממתיקין את התורמוסין – מין פולים  
רחכים, גסים) – להוציא מהם את מריריהם בשရיה מושחת, וכולומר, כל דבר שהקב"ה בראו  
בעולמו והשאר לבני אדם צורך ויכולת לעשות בו תיקונים ושינויים (עין ב"ר אי. ו.), על ידי תערובת  
עם דבר אחר או על ידי עברו הדבר עצמו, בחכמה ותחבילה, והיאך שותין את החמיין – שייהיו  
מעילים לגוף, למזוג במדית חום ונכונה ולהטיל בהם הסמים והתבלינים במדה נכונה, בגון יין,  
שמזיגתו – יין ומים ופלפלין, בשליש – יין, ושני שלישים מים ודבש ופלפלים ושאר סמים  
וחבלנים, בהשכל בחכמה הרפואה לכל שותה ושותה את רוכבו, שיעול לגוף, וכולם, השכיל והחכמים  
שלמה אפילו בחכחות התعروبات והתרוכבות (=כימיה) ובחכמה הרפואה, שהם צריכים פעולה בכל יום  
ויום מתחת השמים, ובכל אלה, מלבד תורה.

"ויתחי אל לבי ... על כל אשר נעשה מתחת השמים, והוא ענן רע נתן אלהים לבני האדם לענות  
בו", מהו "הענן" הרע זה שננתן הקב"ה בעולם לפני בני האדם נסינן להעתונת ולעמל בו ולהתגבר  
עליו, שעליו שלמה מדבר כאן, רבי בן אומר: זו שיפטו של ממון – זה שיצרו הרע של אדם  
משחרר עליו לשפטות ולמשל לו ולהשלט עליו אותן הממן, ו"שיפטו" – כלשון חכמים (ברכות  
סא): "יער-הרע שופטס", וזהו "הענן" האמור בפסוק הזה, "ענן רע" – "יער רע", וחאות-המן זו  
היא קשה שככל תאות הלב, וכך אמר רבי יוזן בשם רבי אייבן: אין אדם יוצא מן  
העולם וחצי תאותו – של ממון שהוא מתאה לו, מצוי – בידו, ככלומר, עד עת זאת מן  
העולם אין אדם בא בתאות ממוני אפילו לכדי חצי סיוףכו. אלא, אין אית ליה בעי ל מעבד  
יתהון פרתין מאונן, ואין אית ליה מרתהי מאונן בעי ל מעבד יתהון ארבעה מה – אם יש  
לו מה הוא וזכה לעשותות אותם. ואם יש לו מאתים הוא רוצה לעשותות אותם ארבע מאות.

זהו שלמה אומר כאן: "לענות בו", כאשר – רבי פנחס (עין ויק"ר לא, ג), בשם רבי  
יוחנן – אמר: עון הגול הזה, לפי שהוא – בחומו הרוב – בענן – אחד עם –  
עבדה-זרה וגilioי עריות ושביבות דמים, ואשר ידרש להלן, עוד זאת כי – אין לך קשה  
מכולם – "אמור נגד כולם" (וליש' בהר, תריס) – אלא גזל, שהנגולים העשוקים צועקים על

החויה רשות מצויה  
בהתה בזומי ורבעם בר  
נצח למשיחי ביום שבע  
כל בבר, ואחכבות  
והו רבומי ורבעם בר  
נצח, דאלן הות בזומי  
הזהב העבר ורבעם חין  
נסקו עולן גנלאן, ובגין  
ישראל למבני יתיה, אף  
ראשם מודע קרמורי יציר  
בזה ומשבח בינוי מה  
קסן מונחן, בגין דלא יה

קסנו; וכן עלי קרעה לרמיס  
הלו: גם את העולם נתן  
הלו: גם את העולם נתן  
חכם העלים טאר מן נלן  
נלה כל למד וולדג, מלן וכ  
ענמ' ימלע סלודס טט כל  
מוונה, ולע ידע למת עם פקו  
סיקן, לא נקון צילדג וילמר.

## מצודת צ

(א) מבלי: עניין כ

בהשכל רכ: מבלי. רוצה לומו  
בראש ועד סוף: אף אם או  
(ב) יעדתי. ואני הנה השכל  
מי שוד

קסנו  
גם את העולם נתן בלבם. נתן ב  
להשיג-ב神圣-כללים, אשר שם לא  
יוחייב שישיה עצם נבדל מה  
שיגים שוט כח חמרי, אבל ה  
כמו שישיגו הנבדלים: מבלי אש  
המשווה אשר עשה האלים מ-  
של גורע ולא תקף ידיתו בה

קדום אדם הראשון, אלא שאמר ז  
את אברהום ואם יקלל מעשיו אי  
אל הרוני ברא אדם ואם יקלל  
רבץ יצחק אומר: רואים היו ישו  
לנס לאין, אלא שהו שם ה  
אמר הקב"ה, מה אני מכניס לך  
ויך ומרבר מי, שנה כדי שיעמדו

עת מלחה ועת שלום: ט מהירתון  
העושה באשר הוא עמל: ג ראיתי את  
הענן אשר נתן אליהם לבני האדם  
לבר פלה, והוא טרחה  
למעבד אוצרון ולמכנס  
ממון, אללי מסתיע  
במלא דלעילא: חותמת גון יסורי ופ魯נחתא דיבב יי לבני אנשא דאנון רשיין  
לפאנוחן ביה: י אמר שלמה מלבה ברוח נבואה, ית פולא עבר יי שפיר בעדרנית,  
ריש"י

(ט) מה יתרון העושה. מק יתרון כל עטס לע כל שוקע עמל גס קומ עמו געול וככל מיל  
(י) הענן. המנסג: עננות. לסתנאג: (ימ) יפה בעתו. נעם בטנטא יפק קומ נזון. מסלוס סכל מעטה  
מצודת ציון:

עת מלחה. בעת את-חפץ האדם וחסקו לעורך  
מלחמה עם שנאו, ובעת אחרית ירצה בחולפו להיות

עמו בשולם: (ט) מה יתרון. מוסב לעמלה לומר הויל. ודרך האדם אשר בעת את-חפוץ ברכר מה וכעת  
אחרית ריצה, בחלוף, אם כן מה יתרון בא לדרך אשר הרוא עמל בו, למען השיג החפות,لال עת  
כל חפץ ופן למחזר חפוץ בחלופו והיה אם כן עמלו להעתו: (י) ראיתי את הענן. ואיתיא את הדבר אשר  
מסר אליהם לבני האדם להשתמש בו ולעשה אותו בכל עת שירצה: עננות בו. רוזה לומר-כללו מסרן בידם  
לענות אוחם בו, כי הם ישמשו בו לעשותו בעת זולת עת, ובזה מה מעוניינים ומייסרים על ידו, כי אם  
עשאים בזמנם יפה היה להם: (יא) את הכל. כל מה שבראו ועשה הקדוש ברוך הוא בעולמו הכל יפה, אבל  
להשחמש בהם בעותם המוחדר להם, לא בעות זולת עת:

## ספרונו ט

ט מה יתרון העושה באשר הוא עמל. יוכוה יולד-ספרון  
על הברוא המבוון שישוג השלמות האנושי, אך הצרכו  
לעמל ולהשתדר ברצו כי שעה: ין ראיתי את הענן.  
והתובונתי, שלא היה זה אלא לענות בו. כדי שייהיה  
האדם נכון ולא ייד למודד בין, כמו שעשה אדים  
הראשון. ועם כל זה: יא] את הכל עשה יפה בעתו. נתן  
מוניינו בזמניהם:

מן עורה ט

בעת זמן: (ט) מה יתרון אחר של כל הדברים. תלות  
בעת זמן, מה יתרון לאיש בכל עמלו, שיתכן  
שתבא עת תשחח עמלו ותשטו הומו וישאר ריקם:

(י) ראיתי. כאשר ראיתי כל עניין האדם שיתעסקו  
בו: (יא) את הכל. הكريתי שהכל עשה האלים יפה  
בעתו. הומו בעתו הוזקן, וכל דבר בעתו על פי  
מחכמת החכמה העילונית. ומלה עולם בכל המקרא  
לא מענאה כי אם על זמן ונצח, וכן אלה עולם  
ה', כמו אלה נצח, או אלה קדם וכן מתחה זרעות עולם:

## ח' ז'

יא) עשה יפה בעתו. אמר רב: מי רכתיב את הכל  
עשה יפה בעתו. מלמד שככל אתה ואחד יפה לו  
הקב"ה אומנתו. בפנינו אמר רב פפא: היינו דammer איןשי,  
תלי ליה קורא לבר אחר והוא לדיריה אויל. (ברכות מג:).  
ype בעתו. א"ר תנומה: בענותו נברא, שאמר את  
ראוי להבראות קודם לכך לשעתו נברא, שאמר את  
כל עשה יפה בעתו. אלו אחר אמר את הכל, עשה יפה  
בעתו היחי אומר זה שלא אלל פרוסה. מימיו הוא  
אורם את הכל עשה יפה בעתו, אבל שלמה שכחוב בו  
ירוי לחם שלמה ליום אחד שלשים כור טולח גוי,  
לזה נאה לומר את הכל עשה יפה בעתו. (שם).

יפה בעתו. רבבי בון אמר: ראי היה אברם להבראות

ט) מה יתרון העושה. אמר שלמה הויל ועתים עתים  
הן לכל מה מהני אמן באמנהו וכשר בכשונה,

זה

זהו מה יתרון העושה באשר הוא עמל. (שם).  
(י) ראיתי את הענן, איזה ענן, אמר ר' איבר: זה שיפוטו  
של ממו, לפי שאין אדם יוצא מן העולם וחזי החותם  
ביד, אלא אם יש לו מאה מבקש מאטיט. רב הוזן אמר:  
ראיתי את הענן, זה שיפוטו של גול, שהרי כ"ז חטאות  
סידור יחזקאל ומכלול לא חתום אלא בגול, רכתיב והנה  
הכתי כפי אל בצען. (קח"י).

לענות בז. רב לי לי אמר: אם זכה אדם ועשה ממונו  
מצוות הוא מתפלל ונעה בז, כמו שאמר עננתה כי  
צדחי, ואם לאו הוא עונה בז ומקרגו. (שם).

ום הולכים  
אנדרי ח'ימח  
כם לפיקף  
כל צרכיה  
ר ליה חד  
להי ונסיב  
ימיה אויר  
את אולין  
צלי עלי  
בצלי עלה  
איןש לא

אזור זיקות,  
מכבירי אש  
ערתם —  
חוורומו על  
ם עשיות,  
את לכם !  
דא אלטס  
בערה (מ"כ),  
קורי דמים  
בבל יום,  
ישחה אותו,  
וישב אצל  
ז שמעון בן  
ז אני ואתה  
זה — את  
בלשון נקיה  
חולקי עמן  
דכל איש  
בוא עם בני  
סכנים אותו

**כ' ל. ז.** ז' רأיתי את הענין אמר רבינו זה שפוטו מסורת המדרש  
א. א"ר איבו זה של ממון דאמר רבינו זה שפוטו של ממון וכו'  
לעיל פ"א (ז) כה"ע, יש"ג

של ממון דאמר רבינו זה שפוטו רבינו זה איבו אין אדם יוצא מן העולם וחציו פ"א (ז) כה"ע, יש"ג

מן העולם וחציו פ"א (ז) כה"ע, יש"ג

דיעבדין תרתי מאה ומאה דאית ליה פרתי מאה בעי  
דיעבדין ארבעה לענות בו רבינו זה שפוטו דסכין בשם רבינו זה שפוטו  
לוי אם זכה אותו אדם ועשה ממונו מצות ומתפלל  
ונענה בו היה מה דעתך אמר בראשית ל. לג) יעננה בפי  
צדקה וגו' ואם לאו הוא עונה בו ומקטרגו דכתיב  
(דברים יט, טז) לענות בו סרה' רבינו יוחנן אמר זה שפוטו

לעולם הבא אלא עם בעלי אומנותו, כפי מעשו ופעלו, אני עם בעלי תורה ומעשים במשעי, ואתה עם בעלי מעשים במשיך.

א. "ראיתי את הענין אשר נתן אלהים לבני אדם לענות בו", מהו "הענין" הזה שננתן הקב"ה  
בעולם לפני בני האדם כנסיין להעתנות ולעמל בו ולהתגבר עליו, שעליו שלמה מדבר כאן (וועין לעיל  
אי. ג. וועין בתרגום שם וכו', שם מדבר בנסיין וכו' בעונש לנכסילים), אמר רבינו איבו: זה שיפוטו  
של ממון — זה יצרו הרע של אדם המשתרע עליו לשפט ולמשל בו ולהשליט עליו תאות הממון,  
ושיפוטו — כלשון חכמים (ברכות סא): "יצר הרע שופט", וזה "הענין" האמור בפסוק הזה, הוא  
מה שלמה קורא לו למלعلا (קהלת א, גג): "עונה רע" — "יצר רע", ותאות ממון זו היא קשה שבכל  
תאות הלב, וכך — דאמר רבינו זה שפוטו רבינו איבו: אין אדם יוצא מן העולם וחציו  
תאותו — של ממון,מצו — בידו, אלא, אם אית ליה מאה בעי דיעבדין תרתי מאה,  
ומאן דעתך ליה תרתי מאה בעי דיעבדין ארבעה — אם יש לו מאה הוא רוצה שיישעו מאתים,  
ומי שיש לו מאותים רוצה שיישעו ארבע מאות, וכל סכום ממון שהוא בידו אינו כמחצית התאותו,  
שתאותו מיד גודלה בכפליים ממה שיש לו.

וזהו שלמה אומר כאן: "לענות בו", כאשר — רבינו זה שפוטו דסכין, בשם רבינו לוי —  
אמר: הממון הזה של אדם, "פעמים עונה — האדם לטובה על ידו, פעמים איןנו עונה" (לחלו יט). על  
ירדו לטובה אלא שהמן "עונה" בו — מעיר עליו בדין שמים דברי קטרוג, להרע לו, שכן — אם  
זהו אוטו אדם ועשה ממונו "מצות" — "צדקה" (עין ויק"ר ג. א. שסתם מצוה בלשון אר"י  
היא "צדקה"), קנה לו בממוני זכות, ומ��פלל ונענה בו, היה מה דעת אמר — כמאמר הכתוב  
בתורה, שאמר יעקב אבינו: "ועננה כי צדקתי בית מחר" — מצות צדקה שעשית תענה כי עדות  
לטובה לפני הקב"ה לענות לי להפלתי, וכמו שהקב"ה מבטיח על יד נביא לעוזה צדקה (ישעה נח,  
זו אני ואתה זה — את בלשון נקיה חולקי עמן דכל איש בוא עם בני סכנים אותו

ז-ט): "הלא פרוס לרעב לחם וענאים מרודים תבאי בית ... או תקרוא ומי עונה, תשוע ויאמר הנני" (ועיין  
בוקיר לד, אי), ואם לאו, ואם לא עשה צדקה בממוני, או כל שכן עם עשה בממוני בעושך ובגול,  
הוא עונה בו — עדות מרושעה — ומקטרוגו, שכן לשון "עונה" הוא לשון הגדר עדות, כמו —  
דכתיב: "כפי יקום עד חמץ באיש לענות בו סרה", "לענות" — להביע, לקטרוג, וזה שלמה אומר  
כאן על תאות הממון "לענות בו", שהמן עונה באיש אם קטרוג אם זכות.  
ואילו — רבינו יוחנן אמר: "הענין אשר נתן אלהים לבני אדם לענות בו" — זה שיפוטו של

אבות פרק ה

ר' אובדיה אברטנראָז

## **ציונים**

שינויי גומחותו.  
וכותר הרכבים. כיון  
חכותו... תלי... בו.  
בב'... וממושך גלויה  
צדקת זו, כי צ'ק  
ונכמ' דקדוק... ואלו  
פש'... צ'ק טבילה  
וונוטרא. ורבוב חטא  
המאנש. מומ' צ'ק לולע עד  
בו. את הרכבים.  
בן נבט. בן נבט.  
נומ' איז שואל.  
ט' נומ' צ'ק.  
תלויה... על הטעאות  
ירובם (בן נבט). דמי  
דיב עמל... וכלים... וט'...  
פ' לא מל'... וט'... וט' מוקופת  
נטכ'... יט' כל' מי  
שש בדו' בדו' בברחים  
(ה'ל'ז). נס' צ'ק כל  
בו כ' ברירים לא מלה' וט'  
ולמה' נס נמ'מו' (וט'  
כל' נט'... כיון נט'...  
ומטלמיידיו של אברהם  
(ט' בונין). נס' צ'ק למילוי  
של אברהם וטל' וט' (וט'  
ולמה' נס נמ'מו' (וט'

כוננות המכונה טלה מוק. מה"כ  
כך נ"ל: אין מספיקין בידו  
תעל מהין ממייען לו וככלמתיב מה  
האר עוגלי עגילה כתםון מה נכו

מקומיין לנו. וכך נלמ"ס פילאט  
שאינו נראה מן שמתכוון וכליין  
שנזכר בפלעה ויוק ר' מה לא  
פלעה. ובפ"ס מס' פרקיס  
באקיסים להמקם וזה נמן מוט  
לבדר. טה טה טה טה לנטנ  
עללו עכ"פ ולפין ימנינו הכא"י  
מהאתה בכי צייר עלי ענו וא  
ברחיי לנו. וכן כמג ג"כ זמנינו  
פ"ז מה' מתכוונה ונכין למליט

ובכך יתאפשרו גם הדרישות המוגבלות של גורם אחד

ירוש המשניות להרמב"ם

ההשתפקות באברהם הוא אומנו למלך סדורם אם מהות ועד שורך נעל ואם אכן אכם מכל אשר לך גור וזה תכליתו להשתפקידתו והוא שיעיר אדם ממון דול ואלה הינה ממנה אפלוי דבורם מועט אבל זהירותו אמור לו לשדר ביום בזאת נפשפְּסִיקָן. וכל מי שיישרubi ימינו גמלוחו יתחביב בשישימע מהו נח חמשה בפי שיעירה כי אדם עינשׂהו עלי' עד הגמול העונש כי מילוק לא לכוננת טיריה דברי החביוו אל רצחו לעצם האמת יתקיימו דבריו ולא כבשטען כבשטען מונע מה המשבה וזה מבואר קושי בו כבשטען פעלים ובנות שעין עין טבה היא ההשתפקות. כבר יתען מובאה(\*) כבשטען שפְּלָה. היא הזירות. וזה נושא. היא העונה זירתה שלאי היה לו רצון להעתגע עמה וכן כשבקשה ממנו שרה לרשותם ישבעאל עד שהמנעו מנותח אהירה בעבורו והמשגלו העדי הוכח שהרע בעיניו על ישמעאל לבך והוא עזבונו החזרות ל Kunot הממן והוא עין רעה ורוכב התואה והוא עפְּשַׁת רחבה והגאות והוא רוח נבואה והשלשות מעלות הדין יתענפְּסִיקָן לאכרים אבינו מיפוי כי קרא כל מי שמאכו בו המעלות מהלידינו של אכרים אבינו מיפוי שהונתנו במבוזהו וככל מי שמצויר בו אלו האן פחוותה והוא והוא בזאו מארכ נחרים בעבור הממן אשר נשכר בו קלקל את ישואל והוא אמור ייבְּרֵי אשר שכיר עלי' אך בלעטך בזעורה וכיו'. ואננס רוב החזרה בענין המשגלו היה סכת עצתו בכל שיפקירות הנשים לנוגה עם ישואל ושיש וויזה העונש והופחתתו הנה כוון לבלעט והן ממצאות כוון בתורה אכרים

**מל'אכת ש'למה**  
הרבאים וכו'. פ' ר"י ק"מ טו ממהלה אל כל צדקו וואל גמלן למחריס מולה יכול לשליטה שמחה צד עלי נזון לדריכתך דבורה ובבקלה מתינה. און מאטפיךין. ק"ר ו'ל. יט זה נקמה מסה וברג'ם בה אונורה בר' והווען אל ל' דען גזען צולקה דרכ'ם

מלאת שלמה

כך כה דליך די צלע ימינו ונו מאנטולס י' עשות מזוגה ען מטהו ג' קיימעו וו טארה. וויל זא צלע ג' גג' ע' ומלהן טארה. ואנצעו דהמאכקה גראטיז ג' עט' ג' צימונשאָן אַפְּלִיכְעִישׂוֹן פְּלִיטָה, ק' ח' ג' נְמַקּוּסְצֶּבֶר אַרְגְּזִיסָן מְלֵי צ'ו, דְּמַעֲכָן נְלֵי קְלָלָן כּוֹן זוּזְקָם כ' עט' סְעִירָה מְתַבְּרִים "ב"

שין טוביה. מתקף נטה ציט לו ור' יונס מומך ממנה חלומות. שכן מנוין כהנלהט שטח מר למילך מדוס (כמראת) ר' הס מהות ועד סלוך געל ור' הקם מכל אסרן ר' רוחה נמנוהה עונה ימלה. וכן מלינו הילאט חומר (בצ'קן בכתובים): יט גופש רחבה. פירש הכל' ג' טהרה כל ריה ג' כתמותו ג' קה יוחען וכו'. סמאות צי' מדס טהרים ר' לפ' דעתס לי. כתובים ג' ג' יוזו קרע חכל יוקי'ו ממו' וכמוג' חומר (גמdeg' ל'') כן גאה סי' לגני' טרלון לדבלן צלעטס.

וְתַגְכִּי עָפֵר וְתַפְרֵר : וְנַגְכִּי שְׁפָלָה . זְסִירָה וְפַלְשָׂתָם נָן  
 סַמְחָוָה , וְמוֹלִינוֹ וְסַבְדָּרָסָה ( ט ) יְגַהַה גַּלְעָדָה יְפַת  
 ( י ) כַּהֲנָה גַּל יְדָעָתָה כַּי הַקְּדָסָה יְפַת  
 מְרֻלָּה אַת , שָׁעֵד עַכְפָּוָה גַּל סְכִיל  
 כָּהֲמָרוֹג גַּעֲוָתָה . וְגַנְבָּלָטָה הַכְּכָנוֹ  
 עַזְעָה , אַסְיסָה יְדוֹעָתָה דַּעַתָּה דַּעַתָּה דַּעַתָּה דַּעַתָּה  
 גַּעֲיִי לְמַמְקוֹט סְלִיל הַגְּזָנָה  
 וְסִיאָה תּוֹלֶךְ כְּדַי לְטוֹלָה סְכָל  
 לְכַמְעֵד ( נִמְגַדֵּל כָּכ ) הַסְּקָה יְקָנָה  
 דָּלָק מִלְגָד יְמָנוֹסָף וְוָאָסָה : וְרוֹה  
 גְּבוֹהָה דְּתַמְמָר ( טס כ ) יְמָה  
 טְמֵמָה לְמָרִי מִלְגָד דַּעַת  
 עַלְיוֹן : וְגַנְפָּה רְחַבָּה . אַתָּה גַּל  
 סִיאָה כְּכַהֲמָה גַּל סִיאָה יוֹצָן  
 לְהַפְקִי גַּנְתָּה מְוֹלָךְ גַּנְתָּה . וְהַמְּרוֹ  
 מְכַמִּים [ מְגַדְּלִין קָהָה ] , גַּלְעָם  
 גַּוְעָל מְטוֹעָה בָּיא : לְהַגְּחִיל  
 אַוְהָבִי יְשָׁרָה . סַבְדָּרָסָה  
 דְּלִמְצָז ( טשָׁה מְל ) זְכוּעָה הַכְּכָנוֹ  
 בְּכָאָר שְׁחַתְתָּה , שְׁגַּאֲמָרָה , שְׁגַּאֲמָרָה

אידוש המשניות להרמב"ם

טוויליס לגדיל שמה בכל תעלמייזו אט הרכס יוּרְטָן גַּע צְנִמָּל נְאַמְּלָה מְאַמְּלָה יְסִים וְמְאַרְמִיטָס הַמְּלָגֵע עַבְּגָע.

ע"י רבנן ז"מ עני יקלין, שם ביריה וגופש רחבה בו, ואמריו חכמים בלהם בוגר אנתנו היה. פ"ז קדמתן.

חידושי מהדרין

שין בוכה כר. צנוגר (ונאלה רין) לח' קם ונוי ווּהמָלֵךְ (ס' כה ס' ג' ווּהמָלֵךְ נפְּגַעַן דכ' ב' נס' ח') וג' ווּהמָלֵךְ (ס' יט' ווּהמָלֵךְ נפְּגַעַן דכ' ב' נס' ח') ומיל' עפר וחקים. ושהשה בה, לכ' (ס' מיל' ג' ווּהמָלֵךְ נפְּגַעַן דכ' ב' נס' ח'). לוחזין כה. כמ' (ס' מיל' ג' ווּהמָלֵךְ נפְּגַעַן דכ' ב' נס' ח').

Digitized by srujanika@gmail.com

ציוניים  
יט עזן רעה  
גבוה ונפש  
גמליל פ' גלו  
מגתו מה פליטה נס  
ה:

**ראשון לציון**  
יש מרכיב רה' ומיטו'  
שפהה כו' ומיטו'  
בברוחם ית' יט' יט'  
ענין הנכסה הפלל דוד' יט'  
כל מכם וכוי ענין'  
הנכסה כל' נון' קא' קא'  
מאת קדוקת מין ענין'  
הנכסה נתק' ווי ענין'  
טליל� ע"כ בנה ענין'  
הנכסה נון' ענין'  
ונכסה נון' ענין'

ט' במשנה מה בין תרומות  
ט' עין מובה כו'. צנוק  
ט' נלמס לא עייז ודר

**ציוונים**  
ב' יוזהה בן תימא  
אוומר. הו יוו עז בוגר  
בקקל בענשר בר פקמיס  
ק"ג ע"ה נמדער ט"ז  
ט' גלק פ"כ מנומול  
טרכלה גנק מינן כע"א  
ט' מיליאו רביה פליק  
ט' עז פטיט גניזהנו

שי דמים. פירט היל"ג ב' ג' נעלם טהפי ג"כ היה מלמן נערתו מהנולות נ"ס: כ עז פנים לגורן. אמצעי ון חכיז סכרים. ופי' פל"ג דכמיכ' בשנו מיל' רבע צפינו ומדב' כ' מ

פניס לְגַנְעָן עֲדָן. כִּמֵּעַד חֹזֶק  
[נדיליס כ] כל מְלָס צִיס נָוֶזֶת  
פניס נֶלֶם נְמַרְלָה תָּוָה שׁוֹעָל  
כְּלַמְלָאכָה (פָּמוֹת כ) בְּנַעֲזָר מְהֻיא  
יְלִמּוֹן עַל פְּגִיכָּס נְבָלָי מְחַנְמָנוּ  
אוֹמֵר, עַז פָּנִים לְגִיחָנָם צָוִי  
לְכַנּוֹת הַת יְלִךְ מִן הַעֲפִילוֹת: עַז  
שׁ וְאוֹצְרוֹחִים אָמֵלָא כְּמוֹ שְׁקָרָא זְרִעָה

**חידושי מהוריין**  
אם לא שנוול תאחים.  
נראה לי דוחהן בא  
שלאומניון רבר ורשותה  
שפירוט ריבע במשנה צ  
תליקים עיש' וזה אמר  
אבלין בגדה ז למלר כי  
זונון וזרן ולא זיין להם  
זהארוין גוללה  
בעסל הכא ונוחלן דינינו  
שנטול הלק וחולק הבירוי  
ומבויהו גם במסכת החמלין  
אהובי יש' ומפרש הפושט  
בעצם למלה  
נהלה ואוצרותיהם אמלא  
כפי פון קלן השען לאלו  
בORTHOT ופאנט זדה כמי

הידושי הגד"א

וּלְטַבֵּעַ. גִּילָנָס.

**הוּאָתִי**, י-ט, כעומס רגלה. ויהוּלְוַתְמִיאָס ה-

חובות ההוראה על תלמידיו: והביאו ראייה על תלמידי אברם להנחייל אהבי יש ואוצרותיהם אמלא כmor שקראו זרע  
כדרלמיין (פס מ) יעלן חנוך: וירץ בצעבי. נדרורף מהר סמאות: וגבור כארוי. לנכונות מה ינקן מן העדויות: וזה  
רצון אביך ששבשימים. הוא קהה אומר, עד פגמים לגיהנום קני,  
כבר מיליס רילו וולף ייגש: ורץ מיליס רילו וולף בקשר.  
בדלמיין (פס מ) יעלן חנוך: ונכון רצון מיליס רילו וולף מיליס רילו וולף בקשר.  
פצביקין, זגבור באריך להעשות  
ביהודה בן תימא אמר ובי. פ' עליינו פרקמים דר קי' ז  
ונכון קי' ס' ריכס קיון רלהן. ומתוך בס' החמיל נס כנמר לפי  
טהורה כל גודל נבננות אכוול ר' יט' פ' שפעמים הרבה מכך נסנות  
מלוא וננווע מלענומת צפוי הרבה טמלעיגין עליון ועל כן חוץ  
שמיע פיניך נגד האליגינס ולא מונגע מלענומת המזוחין וכן מהר  
לייז'י' למילויו ר' יט' רלאן טמאל מושל עילט כמורע נצער  
וזה וכן חומון נלענן סנטה פעלמעסדים קהה' מומיצס ממי  
ההולדס זולר מנסה מאנטיפסיד פונט הונדרטן על נ' אנטר שפער  
הונדרטן ננדג מאליגינס אול' נאנט זוכן כו' קהה' דוד הנדרטן עליון האליגינס  
ומילרדו סטודטן זוכן מילס גול' זוכן קה' ר' יט' רלאן זוכן זין  
אטנטוומיט סיה מילוי זטומומו ולודם דר' ס' פ' מיליגין עליון.  
אגסרי פולר זר' זו' לרחות אסן נס' זונר זטאנטס זיינק' מילוחות גראט  
פ' הו' מילון קעניגס פאען ר' הו' לאט זונר זטאנטס זיינק' מילוחות גראט  
גומין. ווּמָגוּן כהַרְמִילְהָן הַלְּגָנְדָהָן כְּבָנְגָדָהָן כְּבָנְגָדָהָן

מלאת שלמה

## אֶפְאָרַת יִשְׂרָאֵל

שיטיגו כל מלהום, גם אם אין קידוש טוטזס רק שטיקפער, ו'ען' הילס נחלמצע אומחהה גענונגאָז אַלטער לְעֵינֶיך אַלטער זאָה וְזָה  
וּצְמָהָה, דְּבָרָה יְהִי מִזְמָה, ו'עַל' אַלְמָה גַּם יְשִׁיבָה  
כאָלְמָדָה דְּבָרָה צְלָלָן גַּם אַלְמָה גַּם יְשִׁיבָה  
מִזְמָה צְלָלָן קָרְבָּלָה דְּבָרָה מִלְּחָמָה, וְגַם  
רוֹחַ גְּבוֹהָ, וְזַכְּרָעָסָן גְּנוּמָה דְּבָרָה מִלְּמָרָסָן.  
מִלְּגָלוֹת גְּוֹסָס דְּבָרָה צְלָלָן גַּם צְלָלָן  
הַמְּתֻמָּסָס גַּעַן רַעַת לְפָנֶיךָ גְּנַעַת גְּנַעַת  
סְמִינְכִּירָס וּמְכִינְקִירָס נְצָרָמָה, שְׂטִיאָנוֹ  
וְגַם לְעֵינֶיךָ נְצָרָמָה תְּקִיבָה,  
וְגַם כְּנָסָה חֲמָפָה, וְגַם שְׂגָבָה  
וְגַם הַלְּבָן טָעַם כְּמָה דְּבָרִים פְּרָקְרָבָה וְקָרְבָּנָה  
מי חֲנַתָּה זָךְ, שְׂחָה מִיעִינָה גְּדוֹלָה, וְתְּלִיבָה  
קוֹז אַדְבָּעָה מְפַסְּבָה לְאַלְמָדָה סְטָלָעָס קָרְבָּנָה  
עַזְמָה, וְעַזְמָה, גְּנוּמָה. וְלֹא הַיְלָד  
פְּרָטִים, דְּלִיטָן, גְּנוּמָה אַגְּוָן, וְכַטְבָּה גְּנוּמָה  
קוֹבָה (זְבָּלָתָה) הַכְּלִילָה גְּנוּמָה  
וְעַז, וְגַם מְפַסְּבָה מִיעִינָה וְגַם פְּרָטָה  
רְאוּיָה יְהִי לְדָקָן גְּדוֹלָה, וְגַם פְּטָלָל  
הַגְּזָרָה חֲרִישָׁשָׁן כִּי רְאֵיבָה וְגַם בְּגַמְּרָרָה.

**מִלְוָיָה נֶכֶלֶת,** כמ"ס נ' לְמַחֲנֵי  
מ' מ' כמ' ס' מ' נ' לְמַחֲנֵי  
**כְּמוֹמָא,** וְעַמָּא ג' ה' מַרְאֵת  
בְּמַרְאֵת לְמַרְאֵת מַרְאֵת נֶכֶלֶת,  
בְּאַתָּה, וְעַמָּא בְּאַתָּה, ד' י'

לעגנַן וּכְוֹן לִידָגָר ע"ה נְהַזֵּק

**וְעַזְזָה מֵאִישׁ שִׁיק לְשׂוֹן נְחָלָה**

ב' ש"ה ב' כמ"ז (גמוננו כ"ד)  
ג' כ"ט (פ"א פ"ט) וגו' מילוי

וְהִזְרֹעַ עַל לֵב אַהֲרֹן בְּבוֹאוּ לִפְנֵי ה'

בעוחשיית

ט

# לב אהרן

על מסכת אבות

ח' ל'ק שני

אמרות ה' אמרות טהורות, לבבות מלהיבות ועינם מאירות,  
דרך חיים תוכחות מוסר להורות, אהבת ה' חיקם ותורת,  
בדרכ דרוש וחסידות מבוארות, במקהילות עם נאמרות

מאט כ"ק מרן

**רבינו מהר"א ט"ב שליט"א**

אבדק"ק סאטמאר י"ז



יוצא לאור על ידי

זע"ד להוצאת ספרי כ"ק מרן אדמור"ר שליט"א

חרוש ניסן שנה תשע"ג לפ"ק

פק"ק קריית יואלי"ז

וישלחן אהרן לפני העדרות למשמרת

כטיקוֹס, קלי ממוֹק הַמִּמְנוֹת נָעֲנִילוֹת,  
ונגידין קוֹם צִיָּהָתֶס בְּכָרוֹ צָעוֹלֶס הוּא. וְזֶה  
צְהַמֵּל נְלֵק נְדַק מְלֻדוֹף, שְׁכָלֶפֶן פְּנֵס יְעַשֶּׂה  
אַמְנוֹת בְּצָלִימָוֹת יוֹמָר, צְהַוּפֶן שְׁסָמְנוֹת שְׁעַשֶּׂה  
מְמֻדוֹס הַמְּחַבֵּב לְכָלוֹס נְמַרֵּן מְוֹה שְׁעַזְבֶּה  
עַמְּתָה, וּמְמַיְלָה מְוֹה זַו חַסִּיאָה לוֹדְפָת שְׁמָנוֹה  
שְׁעַשֶּׂת מְכַנֵּר, נְמַעַן מְמִיאָה וִירְכָת הַמְּהָלֶן,  
בְּעַלְלָה יְדִי זֶה מְזָלָה לְטַכֵּר גַּס בְּגַעֲולָם רָזָה, עַלְלָה.

ובזה יט' נפלט סכמונו (נילאTEM מ"ד ה') וה' ג' לרשות  
וזקן נה צבאים ור' ברך מה ה' ג' לרשות כלל,  
מי כתוב נתקבע מיגודה (פ' קי') נפלט רישום  
לכללו וה' ג' לרשות זקן נה צבאים, כיינו הכל ומין  
צטוקין נה הכל צבאים ה' קודמים א' כל' ערך ערךו,  
לה' ינו שעתה מזונת עליאה נ' עלותם  
צטווודמו כל' טויס, עכ"ד. וזה שקייס סכמונו  
וח' מל' ור' ברך ה' ג' לרשות כלל, כיינו צקיען הכל  
צעולס קזה על מעשיך כל' ימים ס' קודמים,  
צ'או ממתניות ה' ג'ו כעבירות ועט' מזונת  
עליהם.

והנה עוזה זו כו' נעם שאלות ממונען  
כורות נומנה ומזהיק עלמו לשלפם ומיין,  
הו' כל יוס וווס שטאום מתזון גלוממות טהיל,  
סוחה רוחה מה עלמו שעדיין לה קמחייל כלע  
צעודקה כלע, והין לו צמה לאטגנות. ובז' יונן  
קנת ענומנותיש דמיטש לציינו עליו הצלוס,  
שלאעד עליו שכטוב (נמליך יג') וסהיק מטה  
ענינו מלד מכל שאלות האר על פמי הגדמה,  
זו קיה מממם שmeta לציינו צגולל קדוטמו  
נהעלה כסדר במלינה וצהגנות הלהית, על  
כן כל יוס פקל מה עוזה שעתה עד עתה,

והנה כמו בטול (הוות מים כי ה) מעליים עיין  
מלךות גרען, כי היה מחלהם קעבירה,  
רומה וטלג חומל וכלי סמואל גומרין.

**ז' לבן** תלמידיו אל ה' בראת ה' ציוו שיט נאש עין  
מוצה, שטינו מתקבלים במצוות  
ה' מטענות, הוכלן צulos הוא, כל נמנע  
ממס שפע פליקמה, וווחלן צulos ה' טעל  
ידי עלימת העיניים כס נקיים מומטה ועון  
וזוכים לח' צulos ה'.

ל'ורוח נמוכה מהתלמידיו של אברהם אבינו  
וכו' אוכלין בעולם הזה ונוחלים  
בעולם הבא. יט לפרא טעט נמה צוכמת  
שענוצה זולcis נאכל צני עולמות צעולס קזח  
ולעולס טניע.

ונראה נסකלט מה שכתב נערוגט הצעטס (פ' שופטום) לפראט הכתובת לתקן  
תכליזוֹן מען מהיא וילכתה ליט טולין, על פ' יי-  
המג'ור צפפלוי מוקל (פוא'ל עשר ענדום האלקטי-  
ט'ג') טאלדייקיס כל ימייס צמאזגה, טען ידי-  
טטעמאנליים מדיע יוס ציומו צמלהיגס גבוש  
ומנטיגיס גדולמו כל מלך מלכי סמלכיס קקב'ה  
צימל טולת, על ידי זה מניניס צהמאות  
ומנטיס טוויס טענדו עד כה לה כי לא פ-  
הארחי לעזותם מלך סכיזוד וועצין מסזגה על  
המאות ומעתיס טוויס אעטן. וטאַט אלר מוש-  
טטהָי על מה ליכל (עליזין ככ'), מכל מקום כיוון  
שטעונט השיגיות הוּא צעולס הוּא, האַטן  
טקהָו עזקה מסזגה על המאות כלע עטה

ה' נטול דבר עליון.

כָל הַגְּדוֹלָה מִצְיָנוֹ  
וּמִמְעָרֵבִים עַט  
נְמוּכָה וּנוֹפָח אֲפָלָה  
כָלֵין נְעוֹלָם זָהָה כְלֵי  
יס וְזָמִים קְדוּשָׁה  
נוֹמָלֵן נְעוֹלָם פָּגָה  
לְקָס סְמִים.

**בְּעוֹלָם הַזֶּה וּנוֹחֲלִים  
צְבָא.**

פי מה שיכמך הי' צבאה (פ' מקז) לפך  
שליטים שומגים מערף  
פוגמים נאות נדירות  
דווקוט מנטמן למו'ן  
נייגות וועקיס לפאי  
מהניאס האל נרלה  
לכס די ממוקס, לי  
נלהס, ווונת מזואר  
קלע דעגילה נקלע  
אלתוב הכליזיס סיינו  
הנקלהים כפליים,  
פלינטמס, ונטקע מהלע  
ט נלהס, על"ג.

(דרות ט) ממלס ו"ל (סוטה ד) כל סמגנזה  
כלילו עוד עכודה זהה, כי מי שיט צו גשם  
ברום על כיתך לדת ק"ל שיטה בגדי נטה  
צקען, שחיי טה מרגשה ומומר מטה חיין  
לטול רשות מן רקען, והס כן נפי דעתו מהי  
לכמין נטה חדים טה פממון פה למים  
לונר טה טמי רצויות, והס כן חייו טה חלינו  
ועוד עכודה זהה, עכ"ז.

ונקדים עוד כל דתיתה נטה דתי לילון  
(וועטל פ"ט) בטנו עזוז צמלהו קעולס  
זהו וייעג נטול צמלהו קעולס שטה, ייך טעה  
לעוז נטה יעגן מטהמש ונסה מן קדיליס  
צעולס זהה כמוomo, עי"צ. וכמג צוותה היליס  
(פ' גאר עדת ט) למפור טענמו, על פי מה  
דתית גמරה (אגדיין כ): כל קהמור בפלטה  
מלך מלך מומר צו, וכמיג (טומול-ה ס' י) זס  
ישיא מטפטט רטולן מלך עלייכס וגוי ואמ  
צדומיכס וגוי יקם ונמן לעבדיו, ושיינו שנטה  
מולח כה וחותם ציד המלך להפקיע נקיט  
מלמד למביינו כפי רוחות עינויו. וכמגו קתוק'  
(ד"א מלן) לדין זה טה רק כסיס מלך מהל עט  
ישרלה. ומעמה ליין צבאי ישראלי מלהמיט  
צסק"ס ימ"ד ומיהת גמלוכמו, טפירות הנ  
נכיות מטווע עולס זהה, שהקצ"ה נוקם מעז  
ונמגה לנו כדי מלך, עכ"ז.

וזהו ציהור קמאנקה ולוט נטולס ממלמייז טן  
הנרכס חלינו, כי חלו סהויזים גמלת  
עינה, כס קוממייס פי קמייניס קהומלייס שיט  
ח"ז טמי רצויות, שחיי ייך לפרט מטה צנולמי  
נטלה חדים טה נטה לאקוות דרכי עינה, וזו כס

קייח חותן לדפי קטגמו אט עכטיו נטה צלט  
המחליל כלל צעודה כי הרטוי לגרולמו ימ"א,  
ולכן מיטצ'ה עטנו נטפומט צעולנטיס מכל  
יטלהן, כי כס עטנו מה טפס יטוליס לפי  
קטגמס, וטוח לפי קטגמו צל עכטיו ה'ה כתמיהל  
כלל, וזו קיה ענייה מהוד מלן קהדא.

וזה טהמל ורום נטולס ממלמייז טן הנרכס  
הצינו, כי הנרכס הצינו צל יוס מיקון חט  
טיימיס הקודמייס להעלוותם צעוזהו צל שיט,  
וחלו שיט נטס רות נטולס ה'ס קולcis צדרליך  
וצלל יוס כס פומלייס עזולמס טלהטווות, ועל  
זהו זס זולס נטיזה הולcis טכל צעולס  
זס עט אמרות צנוליס הולcis צעיזוות,  
ונומליס נטולס חלן, טכל הצעודה ה'טלהה  
הממליצה וטולכת צל יוס וויס.

\*

כ' ב או יטמר ציהור מומלו, ולוט נטולס  
ממלמייז טן הנרכס הצינו וכו'  
הוילן נטולס זזה, ולטול טנעס צזוכות  
שטעו ייך טכל נטולס זהה.

ואפ"ל על דרכ דרום, נטקדס מטה צנולמל  
צנוליהם טולדס (גלאז'ה ה' כו) ויטמר  
הלהיס נטה מלך, וגמלה (אגדיין ה'): מכך  
פקרו סמייניס לומר טמי רטויות ח"ז, מטוס  
דכמיג נטה לטון צבאי. וטאטונת נטה נטה  
צמדרא (צ"ל פ"ט ק"ט) טלהה פקצ'ה נטמא  
טולדס מלט ענוה שיבא טגדול נטלה נטמן,  
כסס צנולן קקצ'ה צפמלה צל מעלה  
צנוליהם טולדס. וזו מפלס צפמלה צדרליך

למורה, חסר חמד מן הפסידיס, אין סטומפת מקצתם עד ש廟לע לאותה, עכ"ז. נמיה נאכל צulos וסרגיל בפי סכליות צי' חמד אצcli טיטולס לו סכל על מז סטומיף על דורי פורה, נליך מהילס לאזהר כל עיקרי דיני התורה, לפכות עתמו מן סהסורה, ותכל פוננה מליכת לגול הו ציס מלכנו צל עשה, קרי יכול נסוקיף ויקכל על זה טכל צulos זה.

טפנמילו צל מגלאס האג המלך צמו טבנלו צulos וסרגיל בפי סכליות צי' חמד טבנו חמד, וכיון טס מהלמייס צלהדות אוניגלט ימ"ט, הס הולין צulos סוה, והן פוננה מליכת לגול הו ציס מלכנו צל עשה, קרי יכול ייחד הו, ולدين חהמו טפלת מין סוג נוקם מן עשו ווותן גו.

ולבן חלו ציט לאס נפק צפלה, טס נזקיס ופלוקיס מן סמהות, וכיינו ממימות סמוות, טלי סהסורה צבם (וע"ד טהיר סלמג"ז ו"ל ר"פ קודוט), צמכל טס מוקפיס יתל על הייטוי מורה, הולין צulos זה טמקדיס טכל צulos זה, ווותן צulos כביה, כי על מה צעוטין מיל סמייך מטהנמן נעוגם בטם.

\*

## משנה ב

ר"ץ באבי. כתג ה"ז זללה"ס ציממה מטה (עמ"ק חצאו) טפילות זא, על פי מה טפילה צulosות הפליס (ה"ז מהמר כד) סכמוכ (מוצי, ז) קאנל נציגי, מפת, מדליך נציגי לmorph לmorph. וכיינו לרן נציגי, לmorph לmorph, צלן יכו טיל קלע דרכ סדק ומול, עכ"ל. ולרכו נך נפלט כוונת הוותן לרן נציג שmorph לmorph.

ונ"ל על פי מה דסוח עוגלה היל הילס"ק מתקנומו זללה"ס (טונה דרגני מורה ח"ט חות מז) פנס מהט סייז הילו מהט לנטים צצנת קודט, ונעת נקיימת הטיליס לדפו כל כן עז כי נכסה נר צל צצט, מונן ממילן טהיר צטונג

טבש שלחה ובו אובלין בעולם הזה ונוחלן בעולם הבא. וצימר צלטוניגל נפק צפלה, ויכרות ופליטות מעלהות.

ותברא על פי מה צמכת צגי יטכל (פי' מלהר ה' חות ט) נפלט סכמוכ (דזיטס ז) וצמלה חת קמואה וחת טחוקיס וחת טמתקפיס היל חנכי מילן סיוס נעומות, דסוח דרכו מ"ל (עריוון ככ) סיוס לעומות וטמאל נקאנל טכלס, לטכל מזוה צהאי עולם לילך, הר כתג קמיל"ה (כט דוד דג מט) צזאו ליזקה טכל קמואה גופן, היל קטומפה ודקוקי קמואה צלהס מוקיפ מה צלן נטואה על פי הדין, נגנה הטלה משלכים גס צulos היל. וזא מלוידק לבען סכמוכ, וטמלה מה טמוהה היל חנכי מילן, צזז דוקה סיוס נטום וטמאל נקאנל טכלס, מה צהין כן מה צלהה מוקיפ ומה צלן נטואת, מקאנל טכלס נס סיוס צulos סוה, עכ"ז.

אך כתג צמאות הטבנאות (טעל ייחד המעטה פ"ט) על מה צהמלו (טעל פ"ה מ"ה) ועטו סייג

— 1 —

ונאמרה מוגילה נורא וזה ממהרנו נו שצפתה ממעסנו ג' נורא כניעת מים מים נורא

ס' נגיד ולו מופיע לוחץ, פ' נגיד  
שמהר תמיד גמליג ו כהמתקן נא  
לזרק ולו זכית מה סרכיס, מ' דראן ק  
מולס מה קלזיס מה טאי"ם מסמראן קון עכ"ז.

ובזה מצלר הומלו ימאלן זדרן גאנט  
דרן לדיטן גמליג (קידוטן גאנטן)  
נקלה דרן דכמין (סמות יט) וצונען  
המ אדרן ילו צה. יסמאן זדרן גאנט  
סמלס ומאות, יידי טהנו מוכת לולען  
וה ממיעג ננטו, סמאלן לו יסמאן  
כלו יכטן חמטע חם וטלאן

\*

ד המהלהך בדור יהידי חרוי זה  
בנפשו. י"ל זאקולד מלה גאנט  
גמליג (סוטה יט) כל מדים ציט צו גאנט  
המאל הקכ"ה חיין חי וווע יוכילן דלודען  
ויאמניג צענוה זכה לאדרמן גאנט  
שנומל (יעעה יט) מאנן וווע דעם וצפַּלְלָן  
ויאנא חיימל גמליג (מעניהם ח) סמניגן יט  
מצעי חי' לעונט. ועל פי זה ימאלן גאנט  
המאלן זדרן ימיך", סיינו צאואר צויניג  
כעולם צהין הקכ"ה רוֹה לדור עמו צויניג  
מאניג גמליג, סרי זה ממיעג ננטו  
מצעי חי' לעולם וטולה עליו מלט  
ויאטימה מ"ז.

\*

ה המהלהך בדור יהידי חרוי זה  
בנפשו. י"ל זאקולד מלה גאנט  
גאנט זרכום (דק י) כמיה טהנו יטיען  
לזוקה במאלן (ישעה יט) או נגיון

הה סדרן ילו צה. יסמאן זדרן צעומק  
צמוץ צימילות, ווינו לומד מורה גרכיס, כי  
זה ממיעג ננטו, כי גו יוסת למיליות ימים  
צמוץ למוץ הלא זכות מוש דרכיס.

\*

ב המהלהך בדור יהידי חרוי זה מתחייב  
בנפשו. י"ל על פי מה שכם  
הראמ"ס (מולס גומיס מ"ג פ"ה) שהצגמה טיל  
צפיקם סדריקות,ומי צשו דזוק צו ימאלן  
זכוותם צו ממי', מוקם מלה מיל צעינט  
פקימל ויסמלו ווילאו מכל נרא וווקה, הצעל  
העלים הצער טפש מחתcum מה' קהם עמי',  
המעט שהצגמה צעם ססום, עי"ט. יסמאן  
מאל"י יעכ"ז נצילו עט"מ הצעט ננטו וו,  
ההמאלן זקרל (לניטס יט י) ווועל על צו חיין  
הלוּס זקלטי מילוי הצעומט טהלה, לשינוי ליין  
ההמאל חיין חי' נטה זקלטי, והוּס סרמן סדריקות  
צ'ה' ממי', מילוי הצעומט טהלה, סרמן ממענו  
הצגמת יולרו, עכ"ז.

ולזה המל סמאן זדרן ימיך", שטאַן  
צשו ימיך צעולס, ווינו דזוק וצומו  
זה, סלי זה ממיעג ננטו, צנומטנה וו  
יוקל שהצגמה מילוי פ"ז.

\*

ג המהלהך בדור יהידי חרוי זה מתחייב  
בנפשו. י"ל על פי מה שכם  
בקדוםת לוי (ליקוטים ננטו) לפלך קמנטנה  
(על פ"ג מ"ב) היל מפלוטס מן טיגור וויל מהלמיין  
צעומן עד יוס מומך, כי המלו מוו"ל (על פ"ה  
מ"ה) סמואַה הא סרכיס חיין חטן צה על ידו,  
זהו היל מפלוטס מן הייזול למאל חיינז היל